

TIEMPO PARA SANTIAGO: BUENO
TEMPERATURA máxima de ayer: 27.4 grados
C a las 16 horas. Temperatura mínima: 15
grados C a las 2.30 horas.
mayor parte del país, aunque se producirán
lluvias en las zonas norte y sur. El ex-
tremo austral registrará chubascos y fuertes
vientos del oeste.

LA NACION

AÑO XLIII — MIERCOLES 13 DE ENERO DE 1960 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO: E\$ 0.05.— N.º 15.379

EDICION DE 20 PAGINAS

Crónica	Pág. 1, 2 y	7 Gremios	Pág. 12
Redacción	3 Deportes	3 Deportes	13, 15 y 16
Política	4, 5 y	6 Económicos	14
Arte y Cultura	7 Provincias	17	17
Economía	8 Turf	18	18
Gran Mundo	9 Teatros	19	19
Cables	10 y 11 Magazine	20	20

LEA HOY:

AISEN: La esforzada provincia austral recibirá efectivo apoyo del Gobierno. (Pág. 7)

BOSQUES: Se puso fin en Cautín a la explotación ilegal de valiosas reservas madereras, que habían autorizado anteriores Administraciones. (Pág. 8)

ARRIENDOS: Se anunció enérgico plan para consolidar la congelación de los arriendos. (Pág. 8)

BONIFICACION: E\$ 6.500.000 se destinaron para bonificar el empleo de fertilizantes, como primer paso a un efectivo fomento al agro. (Pág. 8)

CUBA: Círculos informados de La Habana dan por seguro que el Gobierno de Fidel Castro rechazaría la protesta, norTEAMERICANA por "confiscaciones" de propiedades de ciudadanos de EE. UU. (Pág. 10)

NUCLEAR: Fue reanudada la conferencia de Ginebra para la prohibición de las pruebas termonucleares, una de las más largas jornadas diplomáticas de alto nivel en el mundo contemporáneo. (Pág. 11)

CHESSMAN: El presidiario-escritor Cyril Chessman reanudó ayer, pasando en limpio nuevas apelaciones, su "batalla legal contra la muerte". (Pág. 10)

CARACAS: Los diarios caraqueños denuncian el "tinte político" de los recientes desórdenes, mientras se inicia el "enganche" de los cesantes, que fueron sus principales causantes directos. (Pág. 10)

ALESSANDRI SIN PROTOCOLO

ESCUELA DE VERANO EN MORANDE 80

Esta es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros.

"Esta es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

"Esto es la mejor lección sobre democracia que hemos recibido, dicen estudiantes extranjeros."

ANNO XLIII
Periodico "LA NACION", fundado el 14 de enero de 1857.
1269.—TELEFONO 3222.—CASILLA 81-D
AGUSTINOS DEL CONSEJO: Fernando Claro Saas.
DIRECTOR: Marcelo Chamudis.
SUBDIRECTOR: Mario Gómez Pacheco.
JEFÉ DE INFORMACIONES: B. Saverio Sprovera.
Santiago de Chile, miércoles 13 de enero de 1960

Acusadores en el banquillo

Hoy se votará la acusación contra los Ministros Roberto Vergara y Pablo Pérez. Despues del acuerdo adoptado por el Partido Radical —que dentro de su independencia política es actualmente en Chile el "fiel" de la banca entre el Gobierno y la Oposición—, el país ya sabe previamente el resultado: la acusación será rechazada, por carecer de fundamentos legales y morales.

Pero el país sabrá hoy algo más, y que fue anoche muy exactamente planteado en el debate de la Cámara por el diputado de ese mismo partido señor Raúl Morales Adriásola: son precisamente los diputados de las colectividades que ahora acusan al Gobierno de abandonar al Norte, los que impiden que las provincias de esta zona reciban todas las utilidades que les corresponde por el cobre. Al organizar y estimular ellos las huelgas en los grandes centros mineros, reducen la producción de ese mineral y, por lo tanto, las mayores utilidades que el país podría obtener por su comercialización en el extranjero.

Esas huelgas no son hechas pensando en el beneficio de los obreros. Si así fuera, ¿por qué los comunistas ordenaron, durante la última guerra, cuando Rusia participaba ya en ella, que no se hicieran huelgas en el cobre? ¿No dijeron que eso significaba traicionar a las democracias? Ahora, ¿no significa traicionar a Chile, y en especial al Norte, sabotear la producción de cobre?

Pero, por supuesto, este cargo de conciencia no les afecta a los fanatizados elementos que en nuestro país son incondicionales del imperialismo soviético.

Ellos cumplen con el mandato de estimular a cualquier precio la paralización de faenas en las minas de cobre. Si para conseguir su objetivo es necesario ilusionar a los trabajadores con una mentida solidaridad económica, no trepidan en hacerlo. Para esto siempre estará su prensa propiciando sus famosas colectivas nacionales. Pero el dinero, recogido por millones, jamás llega a manos de los sacrificados huelguistas.

La acusación en contra de los Ministros será rechazada. Pero, en cambio, el país acusa ya a los principales acusadores, preguntándoles dónde está la plata?

Inversiones en el Norte

Ningún gobierno ha invertido y destinado un mayor caudal de recursos públicos para la zona norte del país que el actual. Ninguno ha tenido, tampoco, mayor preocupación que éste por los problemas de su región.

En 1959, y pese a las condiciones catastróficas en las que se encontraba la hacienda pública —sorprendiendo un déficit de arrastre superior a los 150.600 millones de pesos—, se destinaron a esas provincias no sólo los US\$ 16.170.636.87 que correspondían invertir de conformidad con la Ley del Cobre, sino también 1.623.111 millones para obras de riesgo; 600 millones para las obras de agua potable de Iquique; 1.580 millones para obras sanitarias diversas; 120 millones para obras portuarias; 100 millones para obras de arquitectura; 3.800 millones para caminos; 60 millones para pavimentación urbana; 2.200 millones en nuevas obras camineras en el departamento de Iquique, y 2.541 millones en otras obras públicas, incluyendo viviendas, en los departamentos de Iquique y Pisagua. Todo ello, sin incluir las inversiones directas hechas por la CORFO y por las filiales de ese organismo, como ENDESA y ENAP, ni aquellas otras realizadas por CACREMI, la Empresa Nacional de Fincundiciones, las Sociedades Constructoras de Establecimientos Hospitalarios y Educacionales, ni la Corporación de la Vivienda, que han subido el nivel de la inversión pública en esas provincias a varios miles de millones de pesos.

El programa de inversiones para 1960 es de mayor envergadura, porque las condiciones financieras del país son también más favorables. El programa gubernamental consulta para este ejercicio una inversión total de 42.291.521 escudos, o decir, más de 40 millones de dólares, sobre una inversión total para el país que excede en poco de los 100 millones de dólares. En otras palabras, este gobierno y estos Ministros, a quienes se les acusa hoy de abandono de la zona norte, han destinado para esa región el 42% de todos los fondos públicos consultados para inversiones, reservando sólo el 50% a las 19 provincias restantes.

Muy someramente veamos ahora el destino que se ha dado a esos fondos:

En construcciones camineras se invertirán en la zona 28.353 —3.250.595 en la terminación de obras ya iniciadas que atacan la construcción y pavimentación de carreteras.

En obras portuarias, 1.476.000 escudos, gran parte de las cuales irá a flanquear las obras del puerto de Iquique que consta de construcción de un dique de 500 metros, en el que podrán efectuarse simultáneas de

LA NACION

Fundado por Bartolomé Mitre
el IV 1 MDCCCLXX

Director: Dr. BARTOLOMÉ MITRE

Buenos Aires, lunes 11 de enero de 1960

Palabras y Hechos en Chile

Todavía no se han apagado los ecos del bullicio provocado —aquel y en gran parte del mundo— por el advenimiento de 1960. El siglo XX, que ha quemado ya la primera década de su segunda etapa, tendrá acaso en la historia el rótulo de "centuria de las realizaciones".

El siglo XIX —pese a su lapso final de tipo práctico y tónica experimental— no dejó de ser la gran jornada romántica de la humanidad. En ella, como tal, prevalecieron los sueños y cuajaron los ideales científicos y políticos reservados para su puesta en marcha al tiempo que hoy nos toca vivir. Desde la fantasía del acercamiento a la Luna hasta el afán de la distribución de bienes y privilegios, aquello que en el preterito decimonónico motivo hipótesis fué en la edad contemporánea objeto, por lo menos, de un ensayo con mayores o menores frutos.

No viene al caso analizar los resultados en enumeración minuciosa. Digamos, empero, que, en procura de poderio, varios pueblos del viejo y nuevo mundo enajenaron —a gusto o disgusto, según las circunstancias— la libertad y la democracia obtenidas, aunque fuera en principio, ya antes de los dos lapsos que estamos comparando. Ese experimento —salvo en el caso del totalitarismo de izquierda en pleno auge, aunque con marcadas rectificaciones en la URSS— ya está coronado con su fracaso y repudio. La economía dirigida, asimismo, tiende a resquebrajarse, al par que un neoliberalismo —que no ha desfondado en su configuración matizadas— se abre paso en diversas regiones del planeta, mientras tiñe paralelamente los programas de partidos supuestamente extranjeros a ese concepto con ejemplos susceptibles de ser señalados en naciones como Alemania Occidental y en casos cual el de nuestro país, para no ir tan lejos.

Los días de fin de año y de Año Nuevo son óptimos para tomarle el pulso al mundo. En los Estados Unidos, verágracia, "estas celebraciones fueron quizás las más animadas en muchos años y se vieron reforzadas por el optimismo que existe en muchos dirigentes de numerosas naciones de que continuará la bonanza y se afianzará la estabilidad de la situación mundial". En Francia el general De Gaulle proclamó que "las instituciones (de esa nación) aseguran al Estado la eficacia y autoridad que le permiten tomar medidas". Esas medidas salvaguardan "la expansión y el progreso, que serán las características de 1960". Rusia se aproxima dia a dia a Krushchov —progenitor de ese estilo (está empujado de atrás por el fantasma de China roja)—, al hablar en Navidad del tratado de la Antártida, lo nombró "buen ejemplo para la solución de las cuestiones internacionales". En Brasil —dentro de las frases de salutación— el presidente citó una mejoría de relaciones con los Estados Unidos como ferviente deseo. Italia está otra vez sana y pujante por la acción del trabajo consciente de sus hijos. Por su lado, Giovanni Gronchi instó en su mensaje a "salvar las barreras del egoísmo, la desconfianza y el odio".

Aquí tuvimos, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la nación en los últimos años". Sábase —en este tren de sucesiones— que la tierra hermana (que acaba de estrenar su moneda fuerte, cotizada casi a la par del dólar) ve que los llamados a la cordura están respaldados por el proceder de las autoridades. La suspensión de aumentos de sueldos a los funcionarios y el voto de una mayor remuneración a los legisladores dan la razón de una conducta en la cual el "dicho" se apareja con el "hacer lo propio" en las altas esferas. Ojalá pudiera decirse lo mismo en la Argentina.

En el mundo, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la nación en los últimos años". Sábase —en este tren de sucesiones— que la tierra hermana (que acaba de estrenar su moneda fuerte, cotizada casi a la par del dólar) ve que los llamados a la cordura están respaldados por el proceder de las autoridades. La suspensión de aumentos de sueldos a los funcionarios y el voto de una mayor remuneración a los legisladores dan la razón de una conducta en la cual el "dicho" se apareja con el "hacer lo propio" en las altas esferas. Ojalá pudiera decirse lo mismo en la Argentina.

En el mundo, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la nación en los últimos años". Sábase —en este tren de sucesiones— que la tierra hermana (que acaba de estrenar su moneda fuerte, cotizada casi a la par del dólar) ve que los llamados a la cordura están respaldados por el proceder de las autoridades. La suspensión de aumentos de sueldos a los funcionarios y el voto de una mayor remuneración a los legisladores dan la razón de una conducta en la cual el "dicho" se apareja con el "hacer lo propio" en las altas esferas. Ojalá pudiera decirse lo mismo en la Argentina.

En el mundo, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la nación en los últimos años". Sábase —en este tren de sucesiones— que la tierra hermana (que acaba de estrenar su moneda fuerte, cotizada casi a la par del dólar) ve que los llamados a la cordura están respaldados por el proceder de las autoridades. La suspensión de aumentos de sueldos a los funcionarios y el voto de una mayor remuneración a los legisladores dan la razón de una conducta en la cual el "dicho" se apareja con el "hacer lo propio" en las altas esferas. Ojalá pudiera decirse lo mismo en la Argentina.

En el mundo, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la nación en los últimos años". Sábase —en este tren de sucesiones— que la tierra hermana (que acaba de estrenar su moneda fuerte, cotizada casi a la par del dólar) ve que los llamados a la cordura están respaldados por el proceder de las autoridades. La suspensión de aumentos de sueldos a los funcionarios y el voto de una mayor remuneración a los legisladores dan la razón de una conducta en la cual el "dicho" se apareja con el "hacer lo propio" en las altas esferas. Ojalá pudiera decirse lo mismo en la Argentina.

En el mundo, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la nación en los últimos años". Sábase —en este tren de sucesiones— que la tierra hermana (que acaba de estrenar su moneda fuerte, cotizada casi a la par del dólar) ve que los llamados a la cordura están respaldados por el proceder de las autoridades. La suspensión de aumentos de sueldos a los funcionarios y el voto de una mayor remuneración a los legisladores dan la razón de una conducta en la cual el "dicho" se apareja con el "hacer lo propio" en las altas esferas. Ojalá pudiera decirse lo mismo en la Argentina.

En el mundo, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la nación en los últimos años". Sábase —en este tren de sucesiones— que la tierra hermana (que acaba de estrenar su moneda fuerte, cotizada casi a la par del dólar) ve que los llamados a la cordura están respaldados por el proceder de las autoridades. La suspensión de aumentos de sueldos a los funcionarios y el voto de una mayor remuneración a los legisladores dan la razón de una conducta en la cual el "dicho" se apareja con el "hacer lo propio" en las altas esferas. Ojalá pudiera decirse lo mismo en la Argentina.

En el mundo, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la nación en los últimos años". Sábase —en este tren de sucesiones— que la tierra hermana (que acaba de estrenar su moneda fuerte, cotizada casi a la par del dólar) ve que los llamados a la cordura están respaldados por el proceder de las autoridades. La suspensión de aumentos de sueldos a los funcionarios y el voto de una mayor remuneración a los legisladores dan la razón de una conducta en la cual el "dicho" se apareja con el "hacer lo propio" en las altas esferas. Ojalá pudiera decirse lo mismo en la Argentina.

En el mundo, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la nación en los últimos años". Sábase —en este tren de sucesiones— que la tierra hermana (que acaba de estrenar su moneda fuerte, cotizada casi a la par del dólar) ve que los llamados a la cordura están respaldados por el proceder de las autoridades. La suspensión de aumentos de sueldos a los funcionarios y el voto de una mayor remuneración a los legisladores dan la razón de una conducta en la cual el "dicho" se apareja con el "hacer lo propio" en las altas esferas. Ojalá pudiera decirse lo mismo en la Argentina.

En el mundo, de consigo, consejos de moderación, loas a la labor eficaz y recomendaciones para una mejor convivencia. Todavía —ni en lo económico ni en lo social— no se han concretado frutos de esos ideales. Chile, en cambio, con afán paralelo de restablecimiento, ya puede ofrecer pruebas del logro de los ponderables fines. Allí —a ello queremos aludir en forma expresa— el presidente Alessandri también habló para Año Nuevo.

El ya pudo —con derecho— tocar el tema de la "consolidación" de un plan. Se "consolida" lo "cumplido antes" y en lo último el país trasandino ha dado la pauta de su capacidad. Mas lo "dolido" ha de ser "afirmado" —como anotó el mandatario chileno— con el aporte de la comunidad, puesto que "sin la ayuda de los ciudadanos —según dijo— resultarán inútiles los esfuerzos que viene realizando el Gobierno para extirpar el creciente proceso inflacionario y la creciente crisis moral que han enfrentado la n

PEREZ ZAÑARTU AFIRMO:

Se ha dado íntegro cumplimiento a las leyes que benefician a Iquique y Pisagua

Solución a problemas cumbres: agua potable y caminos al centro del país.— Plan señalado por el Art. 1.o de la ley 13.620 fue cumplido con exceso.— Cargos al Ministro de Obras Públicas carecen en absoluto de consistencia

El siguiente es el texto del discurso pronunciado por el Ministro de Obras Públicas, refutando los cargos formulados por los diputados acusadores en el sentido de que habría infringido disposiciones de la ley 13.620:

SEÑOR PRESIDENTE DE LA HONORABLE CÁMARA DE DIPUTADOS:

La acusación constitucional formulada por 10 Honorables Diputados, en virtud del artículo 39.o de la Constitución Política del Estado, contra el señor Ministro de Hacienda, Economía y Minería, don Roberto Vergara, y el Ministro de Obras Públicas que habla, tiene diversos planteamientos que atañen a uno o otro o a ambos en conjunto.

El señor Ministro de Hacienda ya se ha referido a los fundamentos documentados los cuales atañen a la acción desarrollada en su Ministerio y a los que nos conciernen en conjunto. Pasó, por lo tanto, a referirse a aquella parte de la acusación que sólo concierne al Ministro de Obras Públicas.

He podido comprobar que los dos problemas cumbres de esa zona, en lo que se refiere a Obras Públicas, dicen relación con abastecimiento de agua potable y con vías de comunicación con el centro del país.

En cuanto al agua potable, que es el problema crítico de Iquique, puedo afirmar que ya en el mes de abril se contrató con la firma Abalos y González, un mejoramiento de la red, que permitirá eliminar la enorme pérdida existente.

La alimentación de Iquique se hace mediante las adquisiciones de Chantagay, Sara y Pintados, que proporcionan en total 1.200.000.000, Obras Portuarias.

N.º 2306, de 6 de noviembre, es el artículo 1.o de la ley N.º 13.620 que, como recordarán los Honorables Diputados, fue publicada en el "Diario Oficial" el 6 de noviembre de 1959; es decir, señor presidente, 55 días antes del término del año pasado.

"Artículo 1.o. El Presidente de la República destinará la suma de \$ 1.000.000.000 con el objeto de ejecutar, en el curso del año 1959, un plan extraordinario de obras públicas y de viviendas populares en los departamentos de Iquique y Pisagua.

"El gasto que significa la ejecución de las obras indicadas en el inciso anterior, se financiará con cargo a los fondos consultados en el número II, letras a) y b) del artículo 1.o de la ley N.º 13.305:

"Con cargo al ítem 12/08/11-N.º 5, del Ministerio de Obras Públicas, del Presupuesto de Gastos de la Nación para el presente año, se destinará la suma de \$ 600.000.000, para la ejecución de las obras de agua potable de la ciudad de Iquique."

Como pueden ver los honorables diputados, este artículo tiene tres incisos de los cuales los dos primeros se refieren a la destinación de miles de millones de pesos para la ejecución de un plan de viviendas y de viviendas populares por realizarse en los departamentos de Iquique y Pisagua. El tercer inciso incide sólo en la destinación de 600 millones de pesos para la realización de las obras de agua potable de la ciudad de Iquique.

El libelo acusatorio impugna al Ministro que habla el incumplimiento de dicho artículo 1.o de la ley N.º 13.620, affirmando que no se empezo vivienda alguna, que no se han tomado medidas extraordinarias para conjurar la crisis de agua potable de Iquique, y que no se ha hecho ningún plan extraordinario de viviendas populares ni de obras pùblicas para el año 1959.

Senor presidente, antes de referirme a la parte legal de la acusación, deseo dar algunos antecedentes que ilustran a la Honorable Cámara sobre los problemas del norte.

A principios del año pasado fui llamado por S. E. el Presidente de la República, para pedirme que acelerara todos los trabajos que dieran relación con la ejecución de las obras de vivienda en el norte, y las condiciones del norte.

Entendiendo que se acercaban las inversiones en viviendas, obras viales, de agua potable, etc., especialmente en aquellas zonas más afectadas por una disminución de las actividades de la industria salitrera. Cercas de mediados de año, me llamo nuevamente S. E. el Presidente de la República, a fin de que le rindiera cuenta del estado de los avances que se habían logrado en la ejecución de las obras de vivienda en el norte, y por la contraria, perjudicaria, los planes de Obras Públicas.

El cargo que me formularon algunos señores parlamentarios a este respecto, consiste en que el Ministro que habla habría dejado sin ejecución la ley; es decir, no se habrían destinado fondos para el agua potable de Iquique.

La única explicación que pude dar en cuanto a la formulación de este cargo en la acusación, es que los honorables diputados que la firmaron no tuvieron oportuno y debido conocimiento de la extrema diligencia del Ministerio de Obras Públicas para cumplir con la obligación que se le impuso por el ítem 1.o del artículo 1.o de la ley N.º 13.620.

En efecto, el ministro que empezo a regir la ley aludida N.º 2.308, que destinó la cantidad de 600 millones de pesos para las obras de agua potable de la ciudad de Iquique.

Seguramente, señor presidente, si los honorables diputados que suscribieron la acusación hubieran tenido noticia o conocimiento de la dictadura del decreto N.º 2.308, o sea, del que dio cumplimiento a la obligación legal, no habrían formulado.

Por otra parte, señor presidente, cumplida ya la obligación estrictamente legal de destinar los fondos, la Dirección de Obras Sanitarias se preocupó en especial de acelerar la ejecución de las obras y, como gran parte de ellas estaban contratadas y otras nuevas requerían la provisión de nuevos materiales, fué posible conseguir que de los 600 millones de pesos, invertiría en el curso del año la cantidad total de \$ 450.707.200. Puede verse, por lo tanto, que la acusación, en esta parte, no tiene absolutamente ningún fundamento legal, ni de otro orden, porque se cumplió con la ley.

Paso, señor presidente, a referirme ahora a aquella parte de la acusación, que dice relación con los incisos 1.o y 2.o del artículo 1.o de la ley N.º 13.305:

"Artículo 1.o. El Presidente de la República destinará la suma de \$ 1.000.000.000 con el objeto de ejecutar, en el curso del año 1959, un plan extraordinario de viviendas populares en los departamentos de Iquique y Pisagua."

El gasto que significa la ejecución de las obras indicadas en el inciso anterior, se financiará con cargo a los fondos consultados en el número II, letra a) y b) del artículo 77.o de la ley N.º 13.305."

Pues bien, señor presidente, por un lado el inciso 3.o del artículo 1.o de la ley N.º 13.620 era imperativo, en el sentido de que el Ejecutivo debía destinar la suma de 600 millones de pesos para la ejecución de obras de agua potable en la ciudad de Iquique; en los incisos 1.o y 2.o que acabo de leer, el legislador deseo una amplia libertad para efectuar, durante el año 1959,

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona. Como resultado de esta jira, imparti instrucciones para apurar los diversos estudios que permitieran iniciar nuevas obras.

No me voy a referir en el un plan extraordinario de pesos, no se le podría

obrarias públicas y viviendas populares, sin especificación del tipo de obras a ejecutar, en los Departamentos de Iquique y Pisagua. O sea, la ley no establece si dicho plan debía referirse a obras de Vialidad, Pavimentación Urbana, Alcantarrillado o aun de agua potable. Había un meollo, pero al mismo tiempo se dejaba una completa libertad al Ejecutivo para invertir los fondos en obras públicas de diversa naturaleza. Fue así como se resultó un cargo porque se omitió mencionar algo que no era necesario en dichos decretos, como es mencionar la ley N.º 13.620? No me parece que algún honorable diputado pueda pensar así.

Pero el Ministerio a mi cargo, no se quedó conforme con haber puesto en disposición de las Direcciones Jefes, por un total de \$ 2.420.000.000, con la misma fecha 6 de noviembre, de la promulgación de la ley N.º 13.620, sino que naturalmente continuó con sus planes para apurar todas las obras de las provincias norteamericanas.

Sinón presidente, para explicar más claramente a los honorables diputados nuestro proceder, quisiera decirles con toda sinceridad que la actual del Ministerio y de los Jefes de las distintas Direcciones, desde antes del 6 de noviembre hasta después de esa fecha, fue exactamente igual. Se siguió trabajando con todo entusiasmo para aprobar las obras contempladas, formular nuevos planes, completar proyectos, revisar sus especificaciones y bases para la petición de proveedores, etc. Por esto digo que la actividad del Ministerio y de los funcionarios de su dependencia, desde antes de esa fecha y después de ella, fue exactamente igual.

Quisiera explicar aquí, señor presidente, la nueva modalidad con que trabajaba el Ministerio a mi cargo, en lo referente a imputaciones y destinciones de fondos. Recuerdo a los honorables diputados que, tanto en la Ley del Presupuesto para 1959 como para 1960, el Congreso aprobó en forma casi unánime las destinaciones globales, a indicación del Ejecutivo.

Este sistema de autorización global permite una gran flexibilidad en el desarrollo de los planes y un aprovechamiento óptimo de los recursos del Ministerio y para explicar citarse solo un caso en la mente de los Honorables Diputados de que esto se hiciera. Tampoco creo que haya sido la intención de los Honorables Diputados de que estos mil millones de pesos se destinaran a la pavimentación de un trozo de camino determinado en algo que no fuera realmente útil para las aspiraciones de estos Departamentos, lo que seguramente habría ocurrido si el decreto se hubiera cumplido.

Es cierto, señor presidente, que a partir del 6 de noviembre no se imprimió ni se estampó, ni publicó ningún llamado Plan Extraordinario para los Departamentos de Iquique y Pisagua, pues no lo es necesario, ya que no es necesario que en ningún momento haya estado en la mente de los Honorables Diputados de que esto se hiciera. Tampoco creo que haya sido la intención de los Honorables Diputados de que estos mil millones de pesos se hubieran invertido en algo que no fuera realmente útil para las aspiraciones de estos Departamentos y que aunque materialmente se hubiera podido realizar la obra, el cumplimiento de ellos lo habría impedido.

Queda, por lo tanto, demostrado que también estos cargos formulados por los Honorables Diputados acusadores carecen de todo fundamento, pese al mismo día que se promulgó la ley N.º 13.620, se dictaron los artículos 1.o y 2.o de la ley N.º 13.305.

Este sistema de autorización global, permite una gran flexibilidad en el desarrollo de los planes y un aprovechamiento óptimo de los recursos del Ministerio y para explicar citarse solo un caso en la mente de los Honorables Diputados de que esto se hiciera. Tampoco creo que haya sido la intención de los Honorables Diputados de que estos mil millones de pesos se destinaran a la pavimentación de un trozo de camino determinado en algo que no fuera realmente útil para las aspiraciones de estos Departamentos, lo que seguramente habría ocurrido si el decreto se hubiera cumplido.

Puedo decir que, como resultado de la ejecución de los 600 millones de pesos para la ejecución de las obras de agua potable de la ciudad de Iquique, se han cumplido todos los objetivos establecidos.

Al mismo tiempo, quiero señalar otra modalidad en los procedimientos del Ministerio a mi cargo: Al iniciar un trabajo en la ejecución de esta actividad, se pide destinación de fondos para invertir en esta etapa hasta el momento mismo en que se decide la propuesta y se dicta el decreto de aceptación correspondiente se impone a dicha obra una suma nominal. En el caso del ejemplo anterior citado, podría ser una suma de un millón de pesos.

Ahora bien, yo formule otra pregunta: ¿se hizo realmente algún plan o existió algún deseo de invertir en los Departamentos de Iquique y Pisagua? Y preguntó algo más: ¿cómo se habría podido realizar esto? ¿con la impresión de un folleto muy bien impreso, con grandes programas?

Pero bien, señor presidente, como se podía cumplir aquella parte de la ley que obliga a ejecutar dentro de los 55 días que restaban del año 59 un plan de obras públicas y viviendas populares en los Departamentos de Iquique y Pisagua? Pues ya hemos demostrado que la obligación legal de destinar fondos estaba cumplida desde el momento en que se dictaron los decretos con fecha 6 de noviembre, por un total de \$ 2.420.000.000, y que con otros decretos posteriores, de fecha 18 de noviembre, alcanzó en total a \$ 5.460.000.000.

Al mismo tiempo, quiero señalar otra modalidad en los procedimientos del Ministerio a mi cargo: Al iniciar un trabajo en la ejecución de esta actividad, se pide destinación de fondos para invertir en esta etapa hasta el momento mismo en que se decide la propuesta y se dicta el decreto de aceptación correspondiente se impone a dicha obra una suma nominal.

En el caso del ejemplo anterior citado, podría ser una suma de un millón de pesos.

Unicamente al tener que efectuar un pago se utilizaría la pequeña suma imputada y se utilizarían los fondos globales que ya han sido puestos a disposición de cada Director.

En esta forma, dentro de cada Dirección se forma una especie de fondo común, del cual se obtiene los recursos para las viviendas y las obras de agua potable de Iquique.

He creido conveniente aclarar este punto, para explicar la forma en que se dictan los decretos de fondos a disposición de las distintas Direcciones.

El inciso tercero del artículo 1.o de la ley N.º 13.620, es una exigencia muy fina, pero es posible conseguir que de los 600 millones de pesos, invertiría en la ejecución de las obras de agua potable de Iquique y Pisagua?

Propuestas para el Longitudinal Norte, en las provincias de Tarapacá y Antofagasta, iniciaron en la ciudad de Antofagasta y terminando en Arica.

En esta ocasión, señor presidente, de inspección la realización de diversos trabajos y de poner todos mis esfuerzos y los del personal superior del Ministerio, a fin de acelerar los planes para la realización de otras obras nuevas. En esa oportunidad recorri esa región acompañado los directores de los Servicios de Vialidad, Obras Sanitarias, Arquitectura y de Obras Portuarias; también fué con nosotros el ejecutivo de la Comisión de Vivienda, acompañado de varios consejeros. Además, de muchos otros funcionarios de la zona, tanto del Ministerio de Obras Públicas como de la Corporación de la Vivienda.

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona.

Como resultado de esta jira, imparti instrucciones para apurar las obras nuevas.

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona.

Como resultado de esta jira, imparti instrucciones para apurar las obras nuevas.

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona.

Como resultado de esta jira, imparti instrucciones para apurar las obras nuevas.

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona.

Como resultado de esta jira, imparti instrucciones para apurar las obras nuevas.

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona.

Como resultado de esta jira, imparti instrucciones para apurar las obras nuevas.

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona.

Como resultado de esta jira, imparti instrucciones para apurar las obras nuevas.

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona.

Como resultado de esta jira, imparti instrucciones para apurar las obras nuevas.

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona.

Como resultado de esta jira, imparti instrucciones para apurar las obras nuevas.

Recorrimos, palmo a palmo, durante 8 días, ambas provincias, conversamos con su gente, comprendimos perfectamente sus necesidades y aspiraciones y, en la medida de lo posible, tratamos de apresentar las obras en marcha.

Analizamos los nuevos proyectos que se podían iniciar a objeto de buscar una más eficiente inversión para los recursos, que permitiera un mayor bienestar para la zona.

DIJO EL MINISTRO DE FINANZAS:

El Gobierno ha movilizado todos los recursos para construir en el Norte una economía estable

Demostró en la Cámara la absoluta falta de consistencia de los puntos en que se basa la acusación. — No existe ninguna ley que los Ministros hayan dejado de cumplir. — El Gobierno tiene la convicción profunda de haber cumplido con su deber. — Se ha dado a las provincias del Norte el tratamiento justo a que por tantos títulos tienen derecho.

«No existe ninguna ley dictada por el Parlamento que los Ministros acusados hayan dejado de cumplir. Por el contrario, deben hacer resaltar que el Gobierno del Excmo. señor Alessandri ha ido mucho más allá de lo que decían las disposiciones.

«Tengo el honor de concurrir ante esta Honorable Cámara que se hace personalmente mi defensa en la acusación, y agradeciendo que en su contra y en mi contra, el señor Ministro de Obras Públicas, han instaurado diez señores diputados de conformidad con lo dispuesto en el artículo 39º de la Constitución Política.

«Tengo la Honorable Cámara que se reúne en esta sala juristas y demás miembros de ella. De mi parte, no pretendo, en ninguna forma, hacer una exposición sobre cuáles fueron los objetivos que las constituciones de 1925 tuvieron en vista al incorporar este artículo a la Carta Fundamental.

«Por careciendo de los conocimientos jurídicos que la mayoría de Vuesas Señorías tienen, no ocurren en un principio al expresar que esta disposición del artículo 39º de la Constitución Política tiene por objeto hacer efectiva la responsabilidad de los Ministros de Estado en el desempeño de sus funciones.

«En consecuencia, la aplicación de esta disposición constitucional la sancionó, más que en una democracia, impuesta a un Ministro de Estado: haber faltado a las leyes en la forma que lo determina la letra b) del citado artículo 39º.

«Respecto de los derechos que el Parlamento tiene y conserva, mis responsabilidades es que no querido concuerde con el curso de ella para así poder demostrar a Vuesas Señorías la falta de fundamentación que la acusación tiene.

«En esta oportunidad quiero referirme a todo lo que el Gobierno ha emprendido en apena de su deber para cumplir con su deber de promover el progreso y bienestar de las provincias del Norte.

«En consecuencia, la apli-

cación taxativa de las leyes que se nos acusa de haber infringido, en su ánimo de llevar trabajo y crear riquezas en las provincias del Norte.

Así dijó el Ministro de Finanzas, Roberto Vergara, durante el discurso que pronunció en la tarde

de ayer en la Cámara de Diputados al refutar la acusación constitucional presentada en su contra y del Ministro de Obras Públicas.

El texto del discurso del Ministro Vergara, es el siguiente:

nidos en la acusación consti- tuciónal. Vuesta Comisión es- timó de justicia desechar al- gunos puntos de la acusación y aceptar otros.

A ellos me referiré dete- minadamente más adelante.

Pero antes de entrar en ma- teria, ruego me permitáis re- ferirme a una cuestión de orden general.

¿De qué se nos acusa?

Se nos acusa, señor Presi- dente, de no haber cumplido con diversas disposiciones le- gales que benefician a las pro- vincias del Norte, que tienden a promover su riqueza dando trabajo a sus habitantes y creando para ellos el bienestar y la salud.

Como lo demostraré más adelante, no existe ninguna ley dictada por el Parlamento que los Ministros acusados hayan dejado de ejecutar. Por el con- trario, debo hacer resaltar que el Gobierno del Excmo. señor Alessandri ha ido mucho más allá de lo que decían las disposiciones taxativas de las leyes que se nos acusa haber infringido, en su ánimo de llevar trabajo y crear riquezas en las provincias del Norte.

Si se puede acusarnos de le- nidad en el ejercicio de nues- tras funciones?

Se puede sostener que he- mos dejado leyes sin cumplir cuando más adelante reitera- remos, como lo hice ante la Comisión Informante, que hemos dado estricto cumplimiento a todos las leyes?

Paso ahora a ocuparme en

dar respuesta a cada uno de los puntos que motivan esta acusación.

FALTA DE ESTUDIO DE LA ACUSACION

En relación con el supuesto incumplimiento de la Ley N° 11.828, por el año 1959, me permite hacer la siguiente aclaración:

Tal como lo hice presente en mi contestación a la acusación en el Presupuesto de 1959, no se aplica lo dispuesto en el Art. 22 de la Ley N° 13.305, ni el primer artículo transitorio del DFL N° 47, a ninguna destinación de la Ley N° 11.828.

Este sencillo análisis de las disposiciones legales vigentes en mi defensa, y que se aplica a las inversiones que ha creado en el país, ha logrado vaciar en las provincias del Norte, un total de recursos fiscales y particulares que constituyen la base para realizar en los pró- ximos años.

Estoy seguro que cuando

Vuesas Señorías conocan es-

ta cuenta y examinen con la mayor坦率idad cada una de las cifras que os dare, ha-

remos al convencimiento pro-

undo que, en brevísimo tiem-

po, se ha hecho mucho por las

provincias del Norte y se pro-

mete otras obras de gran im-

portancia.

No quisiera cansar a Vuesas Señorías con la exposición circunstanciada de esas cifras y del objetivo de las inversiones que se han hecho, que se están haciendo y las proyecciones para una futura inmediata que, sin duda, se pos...»

El total de inversiones fiscas-

es en la zona norte programada para 1960 es el siguiente:

Ministerio de Obras Públicas	E\$ 19.5 millones
Corporación de la Vivienda	5.5 "
Sociedad Constructora Establecimientos Educativos	1.2 "
Sociedad Constructora Establecimientos Hospitalarios	1.1 "
Corporación de Fomento	10.5 "
Inversiones organismos mineros	7.2 "
E\$ 45.0 millones	

Si se compara la inversión fiscal por habitante en el norte y en el sur, resultan las siguientes cifras:

Ministerio de Obras Públicas E\$ 30.7 hab.	E\$ 5.7 hab.
Corporación de la Vivienda E\$ 8.7 "	E\$ 4.3 "
E\$ 1.9 " E\$ 0.5 "	
E\$ 1.8 " E\$ 0.4 "	
E\$ 43.1 " E\$ 10.9 "	
E\$ 45.0 millones	

De los antecedentes que se expuso aparece que en las provincias del norte se invertirá un total de E\$ 43 por habitante. En cambio, en las provincias del sur esta misma inversión asciende a E\$ 11 por habitante.

El Ministro de Obras Públicas se refirió con mayores detalles a la inversión fiscal en el norte, por lo cual me limitaré a proporcionar sólo cifras globales.

Por otra parte, estimo de in-

terés destacar las inversiones totales que se han hecho en la minería en 1959 y el nivel

que se ha programado para dicha inversión en el presente año.

De acuerdo con el mecanismo habitual, esta diferencia previa certificación de la Contraloría General de la Repùblica, sólo es posible decretarla.

Representantes Exclusivos:

GILDEMEISTER S.A.C.

Sección Siemens

TALLERES Y SERVICIO:

LAS REJAS 113

FONO 93755

Por último, la Ley N° 13.305

de las provincias por cuyo pro-

ceso con tanta razón se des-

velan los señores parlamenta-

res, las inversiones totalizan

E\$ 71 por habitante.

El Ministro de Obras Públicas

se refirió con mayores de-

tales a la inversión fiscal en

el norte, por lo cual me limi-

taré a proporcionar sólo cifras

globales.

Por otra parte, estimo de in-

terés destacar las inversiones

totales que se han hecho en

la minería en 1959 y el nivel

que se ha programado para

dicha inversión en el presente

año.

De acuerdo con el mecanismo

habitual, esta diferencia

previa certificación de la

Contraloría General de la Repùblica, sólo es posible decretarla.

Representantes Exclusivos:

GILDEMEISTER S.A.C.

Sección Siemens

TALLERES Y SERVICIO:

LAS REJAS 113

FONO 93755

Por último, la Ley N° 13.305

	1959	1960
1) Industria Salitrera	E\$ 8.295.000	E\$ 8.925.000
2) Industria del Hierro	72.519.000	
3) Industria del Cobre:		
a) Gran Minería	31.744.258	7.357.000
b) Mediiana Minería		17.715.000
c) Organismos Fiscales- Mineros	1.462.433	7.233.168
	E\$ 41.531.691	E\$ 113.749.168

en su artículo 216, dijo expresamente que leyes especiales no serían afectadas por sus disposiciones, y al hacer la enumeración no se refiere a la Ley del Cobre.

Es, pues, de toda evidencia

que la norma del Art. 228 de la citada Ley N° 13.305, comprende a la Ley N° 11.828.

Según se desprende del informe de la Comisión que tuvo a su cargo el estudio de la acusación, el único fundamento para acoger por mayoría este cargo formulado al Ministro que había estribado en la errónea afirmación que vengo en desvirtuar.

Lo anterior dejó claramente establecidas las bases legales que permitieron al Ejecutivo hacer la proposición a que se ha hecho referencia, en el Proyecto de Presupuesto para 1960. Pero esto no es todo, señor Presidente, porque también prueba que la acusación en este punto constituye una franca aberración jurídica, es que tanto esta Cámara como el Senado aprobaron esta tesis al discutir y aprobar la Ley de Presupuesto.

En consecuencia, queda claramente demostrado que los fondos del cobre, destinados

por los Art. 26, 27, 28, 30 y 33 de la Ley N° 11.828, por el año 1959, no sufren ni pueden sufrir merma alguna por la aplicación del Art. 228 de la Ley N° 13.305, ni del artículo primero transitorio del DFL N° 47.

En consecuencia, este cargo debe rechazarse, porque como se ha demostrado, el Presidente de la República tenía facultad para presentar el Proyecto de Presupuesto para 1960, en la forma que lo hizo, y segundo, porque el Congreso Nacional reconoció esta facultad al aprobar dicha ley.

En consecuencia, este cargo

debe rechazarse, porque como se ha demostrado, el Presidente de la República tenía facultad para presentar el Proyecto de Presupuesto para 1960, en la forma que lo hizo, y segundo, porque el Congreso Nacional reconoció esta facultad al aprobar dicha ley.

En consecuencia, este cargo

debe rechazarse, porque como se ha demostrado, el Presidente de la República tenía facultad para presentar el Proyecto de Presupuesto para 1960, en la forma que lo hizo, y segundo, porque el Congreso Nacional reconoció esta facultad al aprobar dicha ley.

En consecuencia, este cargo

debe rechazarse, porque como se ha demostrado, el Presidente de la República tenía facultad para presentar el Proyecto de Presupuesto para 1960, en la forma que lo hizo, y segundo, porque el Congreso Nacional reconoció esta facultad al aprobar dicha ley.

En consecuencia, este cargo

debe rechazarse, porque como se ha demostrado, el Presidente de la República tenía facultad para presentar el Proyecto de Presupuesto para 1960, en la forma que lo hizo, y segundo, porque el Congreso Nacional reconoció esta facultad al aprobar dicha ley.

En consecuencia, este cargo

debe rechazarse, porque como se ha demostrado, el Presidente de la República tenía facultad para presentar el Proyecto de Presupuesto para 1960, en la forma que lo hizo, y segundo, porque el Congreso Nacional reconoció esta facultad al aprobar dicha ley.

En consecuencia, este cargo

debe rechazarse, porque como se ha demostrado, el Presidente de la República tenía facultad para presentar el Proyecto de Presupuesto para 1960, en la forma que lo hizo, y segundo, porque el Congreso Nacional reconoció esta facultad al aprobar dicha ley.

En consecuencia, este cargo

debe rechazarse, porque como se ha demostrado, el Presidente de la República tenía facultad para presentar el Proyecto de Presupuesto para 1960, en la forma que lo hizo, y segundo, porque el Congreso Nacional reconoció esta facultad al aprobar dicha ley.

En consecuencia, este cargo

debe rechazarse, porque como se ha demostrado, el Presidente de la República tenía facultad para presentar el Proyecto de Presupuesto para 1960, en la forma que lo hizo, y segundo, porque el Congreso Nacional reconoció esta facultad al aprobar dicha ley.

Texto del informe emitido por el Departamento Técnico del Partido Radical sobre la acusación

FUE ELEVADO POR EL DIRECTOR DE ESE ORGANISMO AL PRESIDENTE DE ESA COLECTIVIDAD. PEDRO ENRIQUE ALFONSO

El siguiente es el texto del informe elevado por el Director del Departamento Técnico del Partido Radical, Pedro Ríos Ide, al Presidente del Partido, Pedro Enrique Alfonso, sobre el ningún fundamento de la acusación constitucional contra los Ministros Roberto Vergara y Pablo Pérez:

Ref. — Acusación constitucional en contra de los Ministros de Hacienda, Economía y Minería, don Roberto Vergara Herrera, y de Obras Públicas, don Pablo Pérez Zañartu.

Para elaborar el presente informe, el suscripto ha tenido a la vista el libelo acusatorio, la defensa escrita de los Ministros y las Actas de la Comisión Especial de Acusación de los Diputados del presente.

Se informa respecto de cada una de las materias que contiene la acusación.

1. — MEDIDAS TOMADAS EN RELACION CON LOS LLAMADOS "FONDOS DEL COBRE".

Se acusa a los Ministros de un atropelloamiento de los artículos 26, 27, 28, 30 y 33 de la Ley 11.328, sobre todo en el régimen especial de tributación para la gran minería del cobre; de violación de la Ley sobre Irregularidad de la ley, del artículo 225 de la Ley 13.305, y de infracción a los artículos 4, 43 y 44 de la Constitución Política.

La infracción a la Ley del Cobre consistiría en que, durante el año 1959, el Ministro de Hacienda, con la aceptación del de Obras Públicas, habría descondonado la inversión que dan esos artículos al cobre, desviando la inversión que dan esos artículos al cobre, y que habría limitado la inversión a lo calculado como rendimiento del mismo en la Ley de Presupuesto del año 1959. Se supone al Ministro de Hacienda el propósito de aplicar al rendimiento del año 1959 la tasa que otorga el artículo 228 de la Ley 13.305, de 6 de abril de 1958, con el cual se estaría dando efecto retroactivo a dicha disposición, para hacerla aplicable a una ley anterior, la N.º 11.328, que aprobó el Cálculo de Presupuestos para 1959.

Acusar también al Ministro de aplicar el artículo 228 citado al cálculo del rendimiento del impuesto al cobre en 1960, con lo cual se habría pretendido limitar en la Ley de Presupuesto de 1960 dicho rendimiento, siendo que la aplicación de dicho artículo 228 corresponde legalmente hacerse pues debe marcar el artículo 225 de la misma Ley 13.305.

Sobre el primer aspecto, esto es, la ilegal aplicación del artículo 228 al rendimiento del impuesto durante el año 1959, la acusación carece de todo fundamento. Los Ministros han demostrado que de la efectiva tributación del cobre en los cuatro trimestres, ascendente en total a US\$ 83.536.665, se depositó en la cuenta específica Banco Central, cumplimiento de los artículos 27, 30 y 33 de la Ley 11.328, la suma de US\$ 16.170.636.87. En ningún momento han limitado la inversión a lo calculado en el Presupuesto, con lo cual no hay tal violación de la Ley 11.328, ni de la Ley de Efecto Retroactivo, ni de la Constitución.

En cuanto al segundo aspecto, esto es, de limitación de la inversión a lo calculado en el Presupuesto de 1960, surgen dos problemas: el primero, en verdad el Ministro de Hacienda ha cometido en el momento presente infracción a la Ley 11.328, al hecho de haber contenido la Ley de Presupuesto de 1960 una limitación o cálculo del rendimiento del impuesto al cobre para el presente año. El Ministro, al discutir esta ley, propuso diversas cantidades, destinadas a cumplir los fines de la Ley 11.328. El Congreso aceptó tales propuestas y así como la actual Ley de Presupuesto contiene cantidades determinadas para cumplir los diversos fines de la Ley del Cobre.

Puede estimarse que el Ministro cometió un atropello legal al hacer tal proposición al Parlamento? En verdad, la lógica indica que no pueden concebirse infracciones de ley en otras proposiciones hechas dentro del procedimiento de formación de las leyes.

Ahora bien, si la infracción, atropello o violación de las normas de distribución y inversión del impuesto al cobre de la Ley 11.328 estaría contenida, ni más ni menos, que en la propia Ley de Presupuesto de 1960. En ese caso, es el Ministro de Hacienda responsable de tal infracción?

También en este caso lo que nos indica que serían res-

Ferrocarriles del Estado de Chile
DEPARTAMENTO DE TRACCION Y
MAESTRANZAS

PROYECTOS PÚBLICOS

Llámase a propuestas públicas para el suministro de cinco compresoras de aire estacionarias, para maestranzas.

Las propuestas se abrirán el día 1.º de marzo, a las 9.30 horas, en el Departamento de Tracción y Maestranzas, Alameda 924, segundo piso.

Las bases y especificaciones técnicas de la propuesta podrán ser retiradas en Alameda 924, 2.º piso, oficina 9.

decretos de Obras Públicas, por medio de los cuales se sumplementó el ítem 11 de ese Ministerio, o sea, con cargo a la autorización del artículo 77 de la Ley 13.305, por un total de \$ 5.460.000.000, y que con fecha 10 de noviembre de 1959, se inscribió en el expediente de contratación para la construcción y pavimentación de diversos caminos en el departamento de Iquique, por un valor total de \$ 2.200.000.000. Con esto se demuestra que se ha dado comienzo efectivo a la construcción de importantes obras públicas, por un valor superior al doble de lo exigido por la Ley 13.620, proceso que naturalmente tiene un período de duración considerable. Por otra parte, en diversos organismos públicos en los departamentos de Iquique y Pisagua se ha invertido durante 1959 un total de \$ 2.541.308.530, del cual hay un rubro de \$ 235.674.729 para terminación por la CORVI de 110 viviendas de la Población Eduardo Llanos y autoconstrucción de 84 viviendas total impuesto.

Pero aquí surge el otro problema que apuntábamos. No es correcto hablar de que una ley infrinja a otra; debe hablarse de si la modifica, la interpreta o la deroga, o de si el caso de ambas debe prevalecer sobre una situación determinada. En este caso, es el problema de si el artículo 228 de la Ley 13.305 dejó sujeto el rendimiento del impuesto al cobre a la ejecución de las obras que cualquier año la Ley de Presupuesto consulta sumas fijas para los objetos que la Ley 11.328 establece. Es el problema de si priman las disposiciones de la Ley 11.328, y ello en virtud de lo dispuesto en el artículo 225 de la Ley 13.305, o si prima la facultad del artículo 22 de la Ley 8918, actualizado por el artículo 228 de la Ley 13.305.

Hay aquí un problema de interpretación de la ley. Los diputados acusadores estiman que la Ley 11.328 rige por encima de la norma presupuestaria general del artículo 228 de la Ley 13.305. El Gobierno, por el contrario, estima que esta norma que dé prioridad a las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto actual para los objetos contemplados en los artículos mencionados de la Ley 11.328, no se ha hecho más que utilizar una herramienta legal de plena vigencia.

El problema estriba, entonces, en determinar cuál de las dos interpretaciones es la correcta. Si es la correcta la de los acusados, quiera que durante 1959 debiera interesar el rendimiento real del impuesto al cobre, en los porcentajes que señalan los artículos 27, 30 y 33 de la Ley 11.328. Si lo es de lo que dice el artículo 5.º de la Ley 13.620 en relación con SODA CHILENA.

En esta parte se acusa al Ministro señor Vergara Herrera de haber dejado de ejecutar el mandato del artículo 5.º de la Ley 13.620, de 6 de febrero de 1959, con el cual se establecía la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

El artículo 5.º dispone a la letra:

"De acuerdo con los estudios ya realizados por la Corporación de Fomento de la Producción, una vez publicada la presente ley, se hará efectiva la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

El artículo 5.º de la Ley 13.620 establece que antes de decidir si el Gobierno infringe o no la ley, deberá establecerse de una manera autorizada este conflicto de leyes, y que, además, deberá haber transcurrido todo el año 1960 para saber cuánto invirtió el Gobierno en los objetos que establece la Ley del Cobre. Pero tendría fundamental una acusación constitucional, una violación de la ley, en esta diversidad de pareceres, nos parecerá enteramente procedente.

En este capítulo de la acusación hay una última parte que se refiere a que el Ministro de Obras Públicas habría dejado de invertir 2.500 millones de pesos para las obras de riego que deben ejecutarse en Aconcagua al norte. El Ministro ha demostrado que para este objeto se contó con una suma total de 2.263 millones 600 mil pesos, con cargo a la que se giró la suma de 1.623 millones 100 mil pesos, y se destinó la suma de 600 millones de pesos al agua potable de Iquique en cumplimiento al artículo 1.º de la Ley 13.620, quedando por tanto, un saldo de \$ 40.000.000.

No puede, por tanto, sostenerse que el Ministro haya dejado de invertir 2.500 millones de pesos para las obras de riego que deben ejecutarse en Aconcagua al norte. El Ministro ha demostrado que para este objeto se contó con una suma total de 2.263 millones 600 mil pesos, con cargo a la que se giró la suma de 1.623 millones 100 mil pesos, y se destinó la suma de 600 millones de pesos al agua potable de Iquique en cumplimiento al artículo 1.º de la Ley 13.620.

Con esto se demuestra el propósito de cumplir el mandato legal, pero más que el mandato solo ha venido a ser una ratificación, una reafirmación de la inversión que se destinó.

El Ministro ha acompañado el decreto del Decreto N.º 1242 de Economía, de fecha 15 de diciembre pasado, por el cual se ordena poner a disposición de la CORVI la suma de \$ 300.000.000 — para el objeto indicado, reproduciendo el ítem y glosa citados de la Ley de Presupuesto.

La verdad es que no habrá sido en exceso alguna de gasto de los 300 millones ordenados por la Ley 13.620.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, de la misma en párrafo aparte, se refiere a que el Ministro de Economía no cumplió con el imperativo de su artículo 7.º de determinar en la primera quincena de enero las cuotas de las existencias de harina de trigo, arroz, leche y aceite.

Los acuerdos que se han firmado, que INACO deberá mantener permanentemente las pueras de Arica, Iquique, Tarapacá, Antofagasta, Taltal y Chuñaral, y que además se ordenó el cierre de las agencias de INACO en Arica y Tocopilla.

El Ministro ha demostrado que el primer cargo es ineffectivo, puesto que por oficio 16 y 19 de 7 y 31 de enero de 1959, el Ministerio de Economía informó a INACO las cuotas de las existencias de harina de trigo, arroz, leche y aceite.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto.

En estos acuerdos, y adoptados por el Partido Radical, se establece que la revisión oportuna de la legislación en el norte para cumplir con las partidas determinadas en la Ley de Presupuesto

AISEN ES UNA PROVINCIA DE ESFUERZO, QUE TENDRA TODO EL APOYO DEL GOBIERNO

Declaraciones del Ministro de Agricultura a su regreso de su viaje a esa zona en compañía de su colega de Trabajo y Previsión Social. — "Se convertirá en el Texas chileno". — Perspectivas turísticas

"Aisen es una provincia de esfuerzo, mejorando su producción ganadera, solucionando el problema de legalidad sobre la tenencia de la tierra, el de transporte, en sus diversas fases, y con la ayuda técnica no sólo ganadera, sino minera".

Así lo declaró a LA NACION el Ministro de Agricultura, Jorge Saechéz Balde, al regreso de la visita de tres días que realizó a aquella provincia, en compañía de su colega de Trabajo y Previsión Social, Eduardo Gomén, para asistir a

TRANSPORTES. — Al referir los medios de transporte que traen varias sugerencias a su cargo, de Obras Públicas, a fin de solucionar el problema que crea la demora en la construcción del puente sobre el río Aisen. Expresó que la única solución es la demolición total, y no considera necesario un plan de reemplazo, ya que hay una medida numérica, paliativa para las necesidades de la región.

LEGALIDAD. — "Lo que dice la zona, no diré en un sentido de subdesarrollo, sino

que el problema de la propiedad

"Por lo mismo no tienen ayuda crediticia, dijo, la gente trabaja sin el estímulo de hacerlo en su propio". Continuó

que la Ley de Magallanes dio

experiencias para solucionar este problema en fecha cercana, como son los deseos del Supremo Gobierno.

PROBLEMAS ZONALES. —

Dijo que conjuntamente con su colega Eduardo Gomén estudió diversos problemas inherentes a ambas Carteras, que le fueron expuestos por las autoridades de Aisen. Informó que recorrieron las tres zonas de la provincia: la costa hasta el puerto Aisen, Colchagua Alto en Mano Negra y

el valle central en Siriruana

que abarca el sector de la Patagonia que connaît con Argentina. "Vimos el tremendo esfuerzo que hace la provincia y que merece toda ayuda del Gobierno", agregó.

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

el retraso, es la propiedad

de modo que tiene el ganado y la tierra. "Los animales gordos de la propiedad en general se recuperan mejor".

Informó enséñale que se dará ayuda técnica para la formación de empasadas y praderas, como para la defensa de la erosión.

el problema de transporte fluvial y terrestre, el de las tierras de la tierra y encauzar, con ayuda técnica, aquellos esfuerzos dignos de todo estimulo".

Finalmente, informó que Aisen ya está produciendo cobre y plomo que se exporta al extranjero. Señaló el caso de un barco alemán que trajo partes de la estructura del puente sobre el río Aisen, que construyó la firma Krupp, y se llevó grandes cantidades de plomo.

Al despedirse de los periodistas recalcó las perspectivas turísticas que tiene la provincia que, dijo, es otro aspecto totalmente inexplorado y de grandes proyecciones".

AGREGÓ enséñale que habrá que proporcionar medios para mejorar la calidad de la producción ganadera, solucionar

INFORMACIONES COMERCIALES

ESTADOS UNIDOS. — DÍA 12 DE ENERO DE 1960. — LA NACION. — MIERCOLES 13 DE ENERO DE 1960

REDORES DE LA BOLSA DE COMERCIO, NUEVA YORK 61, FONOS 82995-98, CASILLA 1610.

EL MERCADO BURSATIL

El Mercado de Valores en el día de ayer estuvo de regular actividad y sus precios, en general, sostuvieron con muy pocas variaciones. El oro se transó entre \$22,70 y 22,80, quedando a este último precio al cierre.

Se transó: \$2,404 en bonos, 501,510 acciones.

Los mejores conformes se obtuvieron en: Banco Chile, Banco Israelita, Banco Nacional del Trabajo, Lotería, Fuego, Coia, Copec, Arrocería Ega, Intercoámerica, Cartones, Renta Urbana, Valores, CIC, Madeco y Medemas.

La tendencia al cierre era sostenida.

PRECIOS AL CIERRE

EN SANTIAGO

PRECIOS DE LAS ACCIONES — Se cotizan en centésimos de \$100, con un mínimo de un centésimo (\$10). El oro y las monedas extranjeras serán los únicos valores que se cotizarán en escudos con sus correspondientes decimales.

CIERRE OFICIAL DE LA BOLSA DE COMERCIO, A LAS 13 HORAS.

BONOS: D. Interna, 7-1 84 c

Garantía, 7-1 84 c

Paviment. 7-1 84 c

Mun. Stgo., 8-1 84 c

Caja, 6 3/4 43 v

Hip. Ch., 6-1 43 v

Hip. Ch., 10-6 75 c

Mun. Stgo., 7-1 40 c

Tarapacá, CHN, 42 t

Tarapacá GR, 30 c

Tarapacá, CHN, 27 v

BANCARIAS: Crédito, 29 t

Chile, 401 t

Edwards, 52 c

Español, 30 1/2 t

Hipotecario, 55 t

Israelita, 31 1/2 t

Italiano, 19 t

Nacional del Traba-

jo, 10 1/4 t

Osorno, 21 c

S. Americano, 43 t

MINERAS: C. Grande, 39 v

Chafanal, 1 1/2 t

Dispresa, 37 c

El Huemul, 1 1/2 v

Lota, 2 3/4 t

Merceditas, 1 3/4 t

P. y Cartones, 70 c

P

RECETAS CASERAS

ESTRENO HELADA RISOTTES A LA FRANCES

Un cuarto de mantequilla, dos cuartos de azúcar flor, dos cuartos de media taza de esencia de café y tres docenas de galletas de papel. Batir la mantequilla con un cuarto de hora incorporarle por gotas el azúcar flor, después el azúcar, sal y perejil. Se dora todo esto en mantequilla y una pizca de harina. Se escurren los risottes y se cuecen por diez minutos en la salsa. Se prepara una salsa de cebolla, sal, y a poco, al final, se incorpora por gotas el agua de la leche, al vapor. Se sirve con crema, reservando crema para cubrir el postre al final. La última capa debe ser de crema. Cubrirlo con crema. Se sirve al hielo para que se desee, por tres horas.

REGINA ORREGO
CONSULTA A LOS ASTROS PARA USTEDEXCLUSIVO PARA
LA NACION

(Del 12 al 18 de enero)

EL AMOR — EL DINERO — EL TRABAJO



LA SALUD

SIGNOS
DODRACLES
Y FICHAZAS
DE NUM.
FAV.CAPRICORNIO
DIC 22-ENE 20ACUARIO
ENE 21-FEB 19PISCIS
FEB 20-MAR 20ARIES
MAR 21-ABR 20TAURO
ABR 21-MAY 21GEMINIS
MAY 22-JUN 21CANCER
JUN 22-JUL 22LEO
JUL 23-AGO 23VIRGO
AGO 24-SEP 23LIBRA
SEP 24-OCT 23ESCRIPION
OCT 24-NOV 23SAGITARIO
NOV 24-DIC 21

1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

8-15 viernes 16-23 sábado 1-6 domingo 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

9-16 jueves 17-24 viernes 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

18-25 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

26-33 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

34-41 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

42-49 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

50-57 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

58-65 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

66-73 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

74-81 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

82-89 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

90-97 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

98-105 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

106-113 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

114-121 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

122-129 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

130-137 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

138-145 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

146-153 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

154-161 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

162-169 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

170-177 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

178-185 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

186-193 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

194-201 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

202-209 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

210-217 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

218-225 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

226-233 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

234-241 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

242-249 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

250-257 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

258-265 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

266-273 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

274-281 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

282-289 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

290-297 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

298-305 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

306-313 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

314-321 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

322-329 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

330-337 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

338-345 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

346-353 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

354-361 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

362-369 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

370-377 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

378-385 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

386-393 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

394-397 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

398-401 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

402-405 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

406-409 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

410-413 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

414-417 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

418-421 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

422-425 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

426-429 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

430-433 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

434-437 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

438-441 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

442-445 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

446-449 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

450-453 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

454-457 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

458-461 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

462-465 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

466-469 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

470-473 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

474-477 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

478-481 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

482-485 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

486-489 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

490-493 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

494-497 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

498-501 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

502-505 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

506-509 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

510-513 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

514-517 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

518-521 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

522-525 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

526-529 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

530-533 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

534-537 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

538-541 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

542-545 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

546-549 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

550-553 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles 1-6 sábado 5-7 jueves

554-557 jueves 1-7 lunes 8-15 martes 16-23 miércoles

Diarios caraqueños denuncian "tinte político" a recientes desórdenes

Se ha iniciado el "enganche" de los desocupados causantes de los incidentes

CARACAS, 12 (UPI).— Por N. Mogrovejo. — Esta capital recordó hoy sus actividades normales en un día de graves desórdenes que, aunque provocados por el descontento de los obreros desocupados, fueron también aprovechados, según el consenso general, por elementos políticos de oposición y por lo que la Secretaría de la Presidencia calificó de "males" al servicio de los conspiradores.

La ciudad amaneció en calma, y todas las fuerzas policiales y de la Guardia Nacional

movilizadas contra los revoltosos fueron retiradas a sus cuarteles.

Muchos diarios y dirigentes políticos han denunciado un tinte político en los desórdenes.

"Últimas Noticias" dijo hoy que aquéllos tuvieron por objeto crear "un clima para un golpe" contra el Gobierno, en tanto que "La Esfera" dijo que parecían "anteponer un intento de putsch".

Rafael Caldera, líder del Partido Copei, expresó una opinión similar, diciendo que las manifestaciones no eran una reclamación de los desocupados, sino que respondían a "un plan determinado contra la constitucionalidad". Caldera, sin embargo, hizo hincapié en que el Gobierno estaba obligado a "buscar soluciones para dar trabajo" a los que ahora no tienen.

Jesús Angel Paz Galarraga, Secretario General del Partido de Acción Democrática, dijo:

"Los sucesos han sido inspirados por grupos de personas cada día más inconformes con la democracia. So pretexto del desempleo, las fuerzas reaccionarias intentan crear un clima artificial que prepare el golpe, pero el Gobierno cuenta con el respaldo del pueblo y las Fuerzas Armadas."

El Ministerio de Relaciones Exteriores, por su parte, dio mañana.

EL ITINERARIO

López Mateos pasará los días 16 y 17 en Maracaibo y saldrá de Caracas para Río de Janeiro, en la tarde del lunes 18.

En Brasil López Mateos visitará Brasilia y de allí volverá a Río de Janeiro. El sábado 23 saldrá para São Paulo, donde pasará la noche, y el día 24 saldrá para Buenos Aires, a las 9 de la mañana.

Desde Buenos Aires, el Presidente mexicano seguirá a Santiago de Chile, el día 27 de allí a la Paz el 30 de enero, y de la capital boliviana a Lima el primer de febrero. Desde el Perú regresará directamente a México el 3 de febrero, visitando en el intervalo Cuzco y las ruinas de Machu Picchu.

ACUERDOS CULTURALES

El programa consulta firma de acuerdos culturales entre López Mateos y los Presidentes de Brasil, Argentina, Chile, Bolivia y Perú.

López Mateos y sus 46 acompañantes, incluso funcionarios representantes de la industria privada y 22 periodistas, llegarán al aeropuerto de Maiquetía, Caracas, a las 4 de la tarde del jueves 14. Sal de Machu Picchu.

Periodistas de 8 países se reúnen en privado en Panamá

PANAMA, 12 (UPI).— La conferencia de periodistas de ocho países comenzó hoy en esta capital, pero sin que pudieran entrar los cronistas locales, pues fue a puertas cerradas.

Los países representados son Panamá, Estados Unidos, Canadá, Cuba, Argentina, Venezuela, Colombia y Perú.

El propósito de la reunión es esentar las bases para una conferencia general del hemisferio y, quizás, para un organismo permanente de periodistas activos de las Américas.

Entre los principales tópicos de la reunión presente figura la cuestión de sueldos, condiciones de trabajo, seguridad en el empleo, ética profesional, y otros.

SONDEOS INFORMALES DE PANAMA

Personas fidedignas dijeron que la delegación de Panamá ha estado haciendo sondeos informales para ver si lograba entrar los cronistas locales, pues fue a puertas cerradas.

Los países representados son Panamá, Estados Unidos, Canadá, Cuba, Argentina, Venezuela, Colombia y Perú.

El propósito de la reunión es esentar las bases para una conferencia general del hemisferio y, quizás, para un organismo permanente de periodistas activos de las Américas.

Entre los principales tópicos de la reunión presente figura la cuestión de sueldos, condiciones de trabajo, seguridad en el empleo, ética profesional, y otros.

Antes de la reunión, Jorge E. Turner, presidente del Sindicato de Periodistas panameños, dio a conocer el siguiente comunicado:

"El gremio de periodistas panameños actuará con absoluta independencia, reservándose en todo momento el derecho a actuar de acuerdo con sus tradiciones y costumbres, y, particularmente, con sus más vehementes anhelos, que no son distintos en esencia de los objetivos fundamentales de la patria, y bajo ningún concepto será instrumento de ninguna clase de designios, abiertos o solapados."

Antes de la reunión, Jorge E. Turner, presidente del Sindicato de Periodistas panameños, dio a conocer el siguiente comunicado:

"El gremio de periodistas panameños actuará con absoluta independencia, reservándose en todo momento el derecho a actuar de acuerdo con sus tradiciones y costumbres, y, particularmente, con sus más vehementes anhelos, que no son distintos en esencia de los objetivos fundamentales de la patria, y bajo ningún concepto será instrumento de ninguna clase de designios, abiertos o solapados."

"La Prensa" opina sobre la fracasada invasión a Paraguay

BUENOS AIRES, 12 (UPI).— Al mes del abortado intento de invasión del Paraguay por un grupo de exiliados, "La Prensa" dice editorialmente que ahora se puede determinar cuáles fueron ciertos y cuáles producto de fantasía y desmedido entusiasmo.

La prisión del periodista Carlos Madelaine, que atravesó el río Alto Parana con un grupo de rebeldes en la primera oleada de ataque, dice "La Prensa", es un hecho concreto, y sobre la suerte de él dice el diario, hay un silencio inexplicable.

Texto del editorial:

Los sucesos del Paraguay, re y las denuncias, ratificadas por varios conductos, de los algunos grupos revolucionarios, adquirieron en los primeros días gran resonancia. Emisarios rebeldes de ubicación imprecisa transmitían boletines que reproducían otras estaciones de radiofonía, y que, naturalmente, encontraban eco en los órganos de prensa, los cuales recogían, además, informaciones de participantes en la lucha y de personas que cruzaban la frontera para escapar a sanciones de policía paraguaya. Transcurrieron casi un mes desde que comenzó la agitación, y ya ahora, aunque sea con riesgo de incurrir en errores de apreciación, determinar cuáles hechos fueron ciertos y cuáles producto de fantasía y desmedido entusiasmo. Entre los primeros, sin lugar a dudas, figura la prisión del periodista Carlos Madelaine.

Canarios de todo el mundo competirán en canto y belleza

FRANCFORT, 12 (UPI).— Unos 2.800 canarios de 17 naciones, incluyendo Argentina y Cuba, cantarán a fines de esta semana en Darmstadt en un campeonato mundial, en el que se disputará el título de "El canario más sonoro del mundo".

Aunque los cantores acapararán la atención principal, otros 1.200 canarios competirán en belleza de colorido. Habrá también una competencia especial para designar al canario de mejores formas.

El campeonato comenzará el viernes. Muchos de los competidores han llegado ya a Darmstadt en jaulas especiales. La mayoría de ellos son canarios alemanes, pero también los habrá de países tan distantes como Cuba, Argentina, Estados Unidos y Canadá.

A los cantores se les mantiene la mayor parte del tiempo en la oscuridad, para que no malgasten la voz antes de presentarse al juicio del jurado. A los que competirán solamente en colorido y forma se les da, en cambio, completa libertad para que canten todo lo que les venga en gana.

Los canarios que competirán en cuanto a formas se les regatea el alpiste, porque la esbeltez de la linea será en este concurso tan importante como en la elección de Miss Universo.

Algunos de los canarios son artistas realmente consumados. Una de las principales atracciones será un cuarteto que ofrecerá un concierto de media hora.

Los competidores alemanes han tenido que pasar por una serie de torneos de eliminación organizados por la Asociación Alemana de Criadores de Canarios.

El campeonato mundial ha sido patrocinado por dicha Asociación y por la Liga de Criadores de Canarios y Protectora de los Pájaros de Darmstadt.

BUENOS AIRES, 12 (UPI).— El Presidente Arturo Frondizi indultó a su Ministro de Guerra, general Rodolfo Larcher, y al diputado opositor Agustín Rodríguez Araya, que sostuvieron un duelo por el honor del Ejército.

Contra ambos se había iniciado un juicio, por el delito de asesinato, y se efectuó el 30 de diciembre y duró dos minutos. Rodríguez Araya sufrió dos heridas sin importancia.

Larcher rechazó el duelo al diputado porque éste, en un violento discurso, afirmó que altos jefes militares se estaban rodeando de lujo, a pesar del programa de austeridad adoptado por el Gobierno, y añadió que el Presidente Frondizi era solo un pelele de generales y almanes.

El decreto de indulto, fechado el 4 de enero, dice que Larcher deberá "el imperativo" de asesinar al que asumiría la reivindicación del Ejército argentino ante las presiones perjudiciales al prestigio de la Institución".

Agrega que Larcher observó también un mandato moral al sostener el duelo, y que, efectuado éste, se sentenciaron los dos amantes a un término de prisión que fue suspendido por haber abandonado a sus respectivas familias.

El notario que abrió el testamento se abstuvo de dar a conocer el valor aproximado de las propiedades legadas, o del resto de la fortuna del "campeónísmo", la que se calcula podrá ser de unos 1.000 millones de liras (1.600.000 dólares).

De acuerdo con las leyes de Italia, un poco más de la mitad de la fortuna del criollo será heredada por su esposa y su hija legítima. La esposa podría oponerse al testamento si éste redujera su porción legítima.

Agrega que Larcher observó también un mandato moral al sostener el duelo, y que, efectuado éste, se sentenciaron las diferencias entre los dos protagonistas.



TEHERAN, IRAN.— Atendiendo a sus deberes reales después de una noche de miel con el Sha, la Reina Farah, de Irán (izquierda), visita aquí un laboratorio soterápico y conversa con un técnico no identificado (RADIOFOTO UPI).

Caryl Chessman reanuda su batalla contra la muerte

SAN QUINTIN, CALIFORNIA, 12 (UPI).— Caryl Chessman reanudará hoy su batalla leguleya por salvarse de la cámara de gases, después que la Corte Suprema le volvió la espalda por décimocuarta vez en cerca de dos años.

En su celda de San Quintin, Chessman recibió sin emoción la noticia de que la Corte Suprema se había negado a reconsiderar una anterior decisión de no aceptarle un nuevo alegato.

El sargento H. R. Oldham, quien le comunicó el pronunciamiento, dijo que Chessman, el criminal que se convirtió en escritor y experto jurista, no pareció sorprendido por la noticia, limitándose a decir:

"Está bien. Ahora puedo comenzar a trabajar en esta otra cosa".

NUEVA APELACION

En la mesa de su celda tenía un montón de papeles, los borradoreos de una nueva petición legal.

Según Oldham, Chessman

denunció a muerte en 1948, en Los Angeles, a raíz de una serie de secuestros y violaciones. Desde entonces ha conseguido salvarse de la cámara de gases, fundándose principalmente en que su proceso tuvo un vicio de procedimiento, porque el taquígrafo que tomó las notas en su proceso murió posteriormente y sus notas fueron transcritas por otro taquígrafo que cometió errores en esa transcripción.

También fueron escasas las noticias de incidentes fuera de Alemania occidental.

En Alemania oriental

Piloto comunista chino pereció tratando de aterrizar en Formosa

TAIPEI, 11. (UPI).— (Por Albert E. Kaff).— El primer piloto comunista chino que jamás voló a Formosa, pereció estrellado cuando se estrelló su avión en una playa de la costa oriental de la isla, según despachos del Ministerio de Defensa nacionalista se ha negado a informar sobre la suerte que ha corrido.

Despachos telefónicos de Ilan dicen que el cadáver del piloto fue hallado carbonizado de las rodillas a la cabeza, y que algunos fragmentos de sus ropa, que quedaban en él, indicaban que vestía ropa civiles.

El contralmirante Liu Hoh-Tu, portavoz del Ministerio, dijo que el avión procedía de la base La Chiao, del continente, y siniestró con poco daños en una playa de la costa oriental, pero se negó a contestar preguntas sobre la suerte corrida por el piloto.

Una fuente militar norteamericana, sin embargo, informó desde Ilan que el cadáver era de un piloto que no podía identificarse.

Algunas agencias informaron oficialmente que el avión se estrelló contra una

playa, el avión se estrelló en llamas, y se envió en llamas.

Algunas agencias informaron que el avión se estrelló contra una playa de la costa oriental, pero se negó a contestar preguntas sobre la suerte corrida por el piloto.

Una fuente militar norteamericana, sin embargo, informó desde Ilan que el cadáver era de un piloto que no podía identificarse.

En Alemania oriental

Un diario de Berlín informó que el sábado pasado, hubo un incidente antisemita en Magdeburgo, ciudad de Alemania oriental comunista, donde la swástica apareció pintada en las paredes de una escuela, un centro social y un cuartel de bomberos.

En Argentina, un vendedor de diario fue arrestado en Buenos Aires por pintar la swástica en el centro de la ciudad. En el balneario de Mar del Plata hubo una reverberación provocada por un grupo de jóvenes que improvisó una manifestación antisemita, provocando una violenta reacción entre otros veraneantes.

Mientras tanto, el segundo dirigente judío internacional que viene a Alemania en siete días llegó hoy a Bonn para estudiar la situación. Benjamin Epstein, presidente de la Liga Antidifamación de los Estados Unidos, se esperaba hoy a bordo del buque del S. S. "Ondina" Portella.

La señora Danas, esposa del presidente de la empresa editorial de "Mundo Ilustrado", viajó a Bonn para estudiar la situación. Danas, que viene de un tratado de impuestos, se dirige a la conferencia.

Franceses desean lanzar satélite propio, pero en cohete ruso

BUENOS AIRES, 12 (UPI).— Ondina Portella, la señora Danas, presidenta de la Liga de Noticias, llegó hoy a Bonn para estudiar la situación. Danas, que viene de un tratado de impuestos, se dirige a la conferencia.

La señora Danas, esposa del presidente de la empresa editorial de "Mundo Ilustrado", viajó a Bonn para estudiar la situación. Danas, que viene de un tratado de impuestos, se dirige a la conferencia.

NIZA, 12 (UPI).— Por Anthony Austin. El hombre de ciencia soviético Anatoly Blagonravov, de 65 años, destacado autor en cuestiones espaciales, dijo hoy que los científicos franceses han expresado interés en el lanzamiento de un satélite terrestre de fabricación francesa en un cohete soviético.

Manifestó que Rusia tomará en consideración el proyecto conjunto franco-soviético si lo proponen oficialmente los franceses.

Blagonravov desmintió haber dicho que se necesitara por lo menos 10 años para que Rusia lance un hombre al espacio.

Se lamentó de que la prensa occidental haya dado una interpretación a una respuesta que dio a un periodista de Occidente en Copenhague a su paso por Niza.

"Después inquirí el periodista de Occidente en Copenhague a su paso por Niza, y le dije que en 10 años y le dije que era posible. Pero no manifesté que 10 años es suficiente para hacerlo en el término de 10 años", dijo.

"Me preguntó —explicó a la United Press International— cuándo pensábamos disparar cuando pensábamos disparar un proyectil interplanetario tripulado y lo contesté que era difícil de decir, porque queremos garantizar la seguridad física del tripulante.

"Después inquirí el periodista de Occidente en Copenhague a su paso por Niza, y le dije que en 10 años y le dije que era posible. Pero no manifesté que 10 años es suficiente para hacerlo en el término de 10 años", dijo.

"Radio Moscú hizo los anuncios en dos transmisiones en inglés.

Hace dos días, la radio soviética dijo que se había inventado en Rusia una "turbinas solar" que genera electricidad, utilizando la luz del sol como su único combustible. Ayer, la radio soviética anunció la invención de un concreto comprimido sin recido al metal, que puede ser "solidado".

Reanudada Conferencia para prohibir pruebas nucleares

GINEBRA, 12. — (UPI) — Los Estados Unidos, Gran Bretaña y Rusia reanudaron hoy sus largas discusiones sobre la prohibición de pruebas de armas nucleares sin que se vislumbre un acuerdo este-oeste de control efectivo en todo el mundo de las expresiones subterráneas, difíciles de percibir.

Ninguna de ambas partes propuso soluciones nuevas para este problema, que constituye el principal obstáculo para la prohibición de todas las pruebas.

La conferencia, que volvió a reunirse hoy en una sesión de hora y cuarto, después de una interrupción de tres semanas, había

llegado en diciembre a su punto más pessimista cuando los técnicos rusos se negaron a subsanar las deficiencias descubiertas por los Estados Unidos en las discusiones científicas destinadas a perfeccionar el sistema de detección de las explosiones subterráneas.

Rusia construyó primer submarino atómico y prepara otras 5 unidades

ESTOCOLMO, 12. — (UPI) — El primer submarino soviético tiene un desplazamiento de 2.800 toneladas. Sin embargo, de las cifras de los submarinos atómicos rusos hay un signo de interrogación. Suecia no aporta otros datos sobre el primer submarino.

Agrega, que además del primer submarino, que este tipo de atómico de Rusia.

El jefe de la delegación soviética, Semión Tsvetapkin, respondió su invitación a la reunión para firmar de un tratado para tener en cuenta el establecimiento del problema de las explosiones nucleares subterráneas. Dijo que los viejos cargos soviéticos de que los hombres soviéticos no tienen "ningún motivo político", tergiversaron los hechos el mes pasado intentando deliberadamente torpedear la conferencia.

DISCURSO "RUDO" Los occidentales calificaron el discurso de "completamente provocativo". Sus argumentos provocaron inmediatas reacciones de los delegados norteamericanos y británicos James Waddell y Sir Michael Wright, respectivamente. Ambos expresaron su "resentimiento" de que los gobiernos, lanzados el mes pasado por el profesor Eugenio Pávlov, jefe de la delegación científica soviética.

DECLARACION CONCILIATORIA En una declaración conciliatoria Waddell pidió, se informa, un "enfoque inteligente para superar los conflictos puestos ante una situación total por el establecimiento científico de la responsabilidad, al menos de modo parcial, el control de las explosiones subterráneas. Dijo que en Washington "intensos esfuerzos" están desarrollándose para tratar de formular un nuevo criterio de los Estados Unidos.

Se creó que estos estudios tienen la finalidad de satisfacer las demandas británicas de que se firme ahora un tratado amplio para salvar las más importantes concesiones ya obtenidas de los soviéticos en las 150 sesiones de la conferencia.

Japón protestará por pruebas con cohetes en Océano

TOKIO, 12. — (UPI) — El ministro de Relaciones Exteriores, Akihiro Fujiyama, informó hoy que Japón protestará contra el proyecto de la Unión soviética de disparar cohetes de ensayos hacia la "zona peligrosa" del Océano Pacífico.

Fujiyama comunicó a los demás miembros del Gabinete que se proponía cursar una nota a Kremén para hacer saber a los rusos que la resolución en una vasta región del Pacífico sería "muy inconveniente" para Japón. El Gobierno soviético proyecta llevar a cabo los ensayos durante el período de marzo 15 a febrero 15, y ha advertido a las compañías navales y de aeronáutica que sus naves no deberán navegar por una región de 550 kilómetros cuadrados situada al sur de las islas Hawaii durante ese período.

Mientras tanto, los hombres del técnico japonés creen que los rusos ya están ensayando su equipo electrónico para seguir la trayectoria de los cohetes. En medios competentes se han captado sonidos en la frecuencia de los cohetes que los rusos utilizan para seguir la trayectoria de sus cohetes al igual que transmisiones "radioeléctricas".

Argentina tiene dificultades en relevo antártico

BUENOS AIRES, 12. — La Secretaría de Marina informó que la presencia de los hielos, pese a la avanzada de la temporada, continúan obstaculizando las operaciones en aguas antárticas. Un informe señala que el buque "General San Martín" continúa su intensa penetración en el Mar de Weddell, pese a la fuerte resistencia de los hielos, en un esfuerzo por reavivación de la estación científica de Ellsworth, recientemente recibida por el Ejército General San Martín.

Agrega que en caso de mantenerse la situación actual la nave se dirigirá a las islas Sheland para reabastecerse y posteriormente regresar a la base de Weddell con propósitos de continuar las operaciones de relevo y aprovisionamiento.

El transporte "Bahía Aguirre" aterrizó también por el lado del Mar de Weddell, al comienzo de la temporada, ha completado ya sus operaciones en la base naval de Puerto Belgrano y zarpará ahora de regreso hacia el territorio Antártico.

Siembra bondad, y cosecha sorpresas! Tal es lo que usted puede hacer, ser agricultor, donando semillas de su cosecha para los hogares de Cristo.

CONSEJO NACIONAL DE SEGURIDAD

Las estadísticas demuestran que los accidentes más frecuentes suceden con más de 100 mil personas en las casas de los hogares. Los accidentes mortales suceden en la casa.

Formidable LIQUIDACION

Modas
(entrepiso)

22

Departamentos con
sus 22 Tiendas
bajo un solo techo.

1000
Los Gobelinos



Vestido modelo Camise-
ro y Soleras, en al-
godón floreado, rayado y
puntillé, variedad de di-
bujos, todas las tallas
Antes \$ 12,800 Ahora

5.500
E\$ 5,50

Miles de
artículos a precios
notablemente
rebajados

Vestidos falda recta, detalle de bolsillo,
en fino lino, colores lila,
gris, beige, coral, negro,
rosa, celeste, habano,
limón y otros, en todas
las tallas
Antes \$ 22,900 Ahora

9.900
E\$ 9,90

Bonetería
(entrepiso)

Trajes de baño Catalina,
en algodón color liso,
gran surtido de tallas y
colores de gran moda
Antes \$ 5.995 Ahora

5.400
E\$ 5,40



Vestidos sencillos para
toda hora, en fino lino,
colores de moda, en to-
das las tallas
Antes 25.500 Ahora

11.500
E\$ 11,50

Pantalones Jantzen, en fina ga-
bardina algo dón modelo america-
no, en variados colores
Antes \$ 7.990 Ahora

6.390
E\$ 6,39

Enaguas largas Nylon, precio-
sos encajes Aris tocrat- USA, en
gran surtido de colores y tallas
Antes \$ 10.900 Ahora

7.900
E\$ 7,90

Oferta Especial
Enaguas de cintura Nylon impor-
tado, fantástico surtido
de colores y tallas
Antes \$ 7.900 Ahora

\$ 4.500
E\$ 4,50



Niñas y Bebés
(2º piso)

14.500
E\$ 14,50

Traje 2 piezas. en lino, modelos varia-
dos, chaqueta recta,
colores surtidos, en
todas las tallas
Antes \$ 46,500 Ahora

24.500
E\$ 24,50

Poleras niñas,
2 a 6 años
Antes \$ 1.990
Ahora

1.090
E\$ 1,09

Poleras blancas,
para niños, de
4 a 6 años,
Antes \$ 1.050
Ahora

800
E\$ 0,80

Delantales niñas,
en piqué, tapa
costura, de 2 a
10 años
Antes \$ 2.500
Ahora

1.800
E\$ 1,80

Trajes de Baño,
para niñas de
2 a 5 años
Antes \$ 1.295
Ahora

990
E\$ 0,99

Soleras de
Piqué, de 4
a 6 años
Antes \$ 3.900
Ahora

2.800
E\$ 2,80

Paris (1º piso)

Collares
de perlas
finas oriente
Antes \$ 1.480
Ahora

980

Guantes de perlón
colores blanco,
beige y negro
Antes \$ 2.550
Ahora

1.980
E\$ 1,98

Pañuelos importa-
dos de seda natural,
gran surtido de di-
seños y colores
Antes \$ 1.980
Ahora

1.000
E\$ 1

Los Gobelinos



DIRECTIVA DE LA FENATS. — Un grupo de dirigentes de la Federación de Trabajadores de la Salud, presididos por el presidente de esta organización gremial, Omar Venegas, fue recibido ayer por el Ministro de Salud, doctor Sotero del Río. Le plantearon diversos problemas del personal del SNS. Como resultado obtuvieron la promesa de que se estudiará la

posibilidad de que los sueldos del presente mes sean cancelados entre el 18 y 20 de los corrientes. Además, la propuesta dictación de un DFL que nivelará las rentas de estos funcionarios. En el grabado, parte de la directiva de la FENATS. Entre otros, figuran Omar Venegas, presidente y los dirigentes Fidel Tapia, Polo Salinas, José Ponce y Ramiro Carrasco.

SE ESTUDIA POSIBILIDAD DE ADELANTAR EL PAGO DE SUELdos A PERSONAL DE SNS

Ministro de Salud e Interior recibió a directiva de la FENATS en la mañana de ayer. Proyectan la dictación del DFL que nivele las rentas de estos personales. — Establecimiento del sueldo vital mínimo para empleados calificados en el último grado

El Ministro de Salud e Interior, doctor Sotero del Río, recibió en la mañana de ayer a la directiva de la Federación de Trabajadores de la Salud, la que concurre a la gabinete del Ministro presidido por su presidente, Omar Venegas, e integrada por los dirigentes Fidel Tapia, Polo Salinas y José Ponce.

PAGO DEL SUELDO DE ENERO

Los dirigentes reiteraron la petición hecha anterior-

dictación del decreto con fuerza de ley, que nivele las rentas

Se conversó también extensamente sobre el Decreto con Fuerza de Ley, que confecciona el Gobierno, por medio del cual se nivelarán las rentas del personal del Servicio Nacional de Salud. El doctor Del Río les expresó que actual-

mente se estaba estudiando el articulado correspondiente al citado Decreto con Fuerza de Ley. Les agregó que en caso de que su dictación y promulgación fuesen a contar desde el 10 de febrero, se vería la posibilidad de otorgar una compensación o bonificación al personal por el mes de enero.

Asimismo, y a petición de

el Ministro se decidió a incluir en el Decreto con Fuerza de Ley, un artículo por medio del cual se disponía el pago de horas extraordinarias nocturnas a todo el personal que ejecute esta clase de trabajo y a las horas señaladas. Esto, como una forma de que perciba la remuneración adicional a la remuneración adicional que con

tempo el Estatuto Administrativo.

SUELDO VITAL MINIMO

Omar Venegas informó a LA NACION que en esta entrevista quedó a firmar el beneficio del sueldo vital mínimo para el personal calificado en el último grado de la escala existente en el Servicio Nacional de Salud. De tal manera — puntualizó — ningún empleado ganaría menos del sueldo vital. Y, por otra parte, se restablecerá un aumento de sueldo mayor para aquellos empleados de servicio que tengan alguna especialidad, como son los casos de fogoneros, electricistas, gasfiteros, etc.

SITUACION DE DIRIGENTES DETENIDOS

Por último, los dirigentes, expresó Venegas, solicitaron al Ministro de Salud e Interior su intervención para obtener la libertad de los dirigentes del gremio de la salud del Hospital San Juan de Dios de Rancagua.

Igualmente el retiro de la querella entablada en su contra por el Poder Ejecutivo. Dijo que el Ministro, sobre el particular, prometió estudiar con especial atención este caso. Asimismo, dispuso, de inmediato, que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

AMPLIARAN HOSPITALES

El señor Gomien en su visita a Coihaique, acompañado por el Director del Servicio de Seguro Social, Sergio Concha, tuvo la oportunidad de visitar las oficinas que este servicio mantiene en esa ciudad. Estas se encuentran ubicadas en el Hospital.

El Ministro solicitó a las autoridades que estudiaran la forma para que las salas ocupadas por el SSS, fueran dejadas al Ministerio de Obras Públicas, ordenando la retención de los fondos pertenecientes a la citada firma para así poder asegurar el pago de los salarios y las imposiciones de los trabajadores.

Los dirigentes echaron ayer a sus lentes y la contestación del cable lo hará el Ministerio de Obras Públicas al Gobernador de Coihaique.

Otro fraude fue descubierto en Caja de Previsión de Carabineros

Declaraciones del vicepresidente de este Instituto Previsional

Otro fraude fue descubierto en la Caja de Previsión de Carabineros, según informó ayer el vicepresidente de esa institución, Humberto Arraigada A., el que fue denunciado a la Primera Comisaría Judicial de Investigaciones del Crimen. Dice que se está en proceso por una estafa anterior, que suma varios millones de pesos, y a consecuencia de la cual se encuentran presos y encarcelados reos varios funcionarios de la Caja mencionada.

ESTUDIAN NECESIDADES DE VIVIENDAS PARA IMPONENTES DE LAS CAJAS DE PREVISION

En la Subsecretaría de Previsión se efectuó ayer una reunión con asistencia de los Vicepresidentes de la CORVI y de las diversas Cajas de Previsión. Se trató sobre la provisión de los excedentes de fondos destinados a la Corporación de la Vivienda para el presente año y su calendario aproximado de pago.

También se determinarán las necesidades de viviendas por imponentes de cada una de las cajas de previsión que existen en el país. Además, se establecerá el interés que las instituciones previsionales puedan tener por las viviendas que la Social Arturo Undurraza.

VISITA A OSORNO

En Osorno, el Ministro Gomien sostuvo reuniones con el Intendente Arnoldo Socóz, con los agricultores y representantes de otras instituciones. En esa reunión les dio a conocer la política del Gobierno con respecto al reajuste de este año. Les manifestó que el reajuste será sobre el máximo del 10% y que este aumento en las remuneraciones no tendrá que incluirse en el alza de los precios de los productos, por lo tanto, deberá ser absorbido por las ganancias de los industriales y agricultores del personal.

NO PARTICIPARON EN PAROS HOSPITALARIOS

Cabe señalar que la directiva de esta Federación no imparte ninguna instrucción para que los empleados hospitalarios efectuaran paros parciales de advertencia por la solución de sus problemas. Los personales que hicieron efectivo este tipo de huelga son los del sector que controlan los dirigentes del sector del FRAP.

PROBLEMA DEL HOSPITAL

El dir. Alfredo A. Araya

informó además que tuvo la

oportunidad de visitar el Hos-

pital para la atención de los

obreros salitreros. Dijo que a

pesar de la eficaz labor que

realiza su director. Un joven

que se produjo en Osorno

arrancada a raíz de la huelga de los obreros que construyen las instalaciones de alcantarillado. Estos trabajadores habían paralizado sus labores en vista que la firma constructora, Dominguez, Duhalde y Cie., no había cancelado los jornales ascendentes a tres millones de pesos. También adeuda cerca de tres millones de pesos en imposiciones al Servicio de Seguro Social.

El imponearse de este problema, el Ministro Gomien envió un cable al Ministerio de Obras Públicas, ordenando la retención de los fondos pertenecientes a la citada firma para así poder asegurar el pago de los salarios y las imposiciones de los trabajadores.

Los dirigentes echaron ayer a sus lentes y la contestación del cable lo hará el Ministerio de Obras Públicas al Gobernador de Coihaique.

Durante su permanencia en Coihaique, el Ministro del Trabajo, observó la situación pro-

ductiva a la que se encuentra la

zona sur y se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

Este problema será considerado en la restructuración de la Dirección General del Trabajo.

Agregó el Ministro que otro problema de la zona son las largas distancias que existen entre un punto y otro. Esto se tratará de solucionar lo más rápido posible. Por el momento — dijo — conversó con el Intendente Attilio Cosmelli, para que Carabineros ayudaran a resolver el problema de las citaciones sobre problemas del Trabajo. El Intendente quedó de estudiar este asunto.

Más adelante el Ministro Gomien agregó que en la zona de Aisén no existe el problema de la cesantía.

Ministro Eduardo Gomien, en reciente visita a la zona sur se imponen de diversos problemas

PREOCUPACION DE LA FIFA

Europeos no vienen al Mundial del 62 si se hace antes de junio

Comunicación oficial donde se explican causas de la postergación de reunión en Chile

Exposición causó la noticia publicada ayer, con carácter exclusivo por LA NACION, dando cuenta de la decisión de la FIFA de postergar la reunión del Comité Organizador en Chile, anunciada para el 5 de febrero próximo. En su reemplazo habrá una reunión en Basilea entre los días 25 y 28 del mismo mes de febrero. La posteriorización de la reunión en la sede del Campeonato Mundial de 1962 que impusieron por la enfermedad del agraciado al presidente del Comité Organizador chileno, Ernesto Thommen. Sobre esta materia y otras que son de gran interés para el torneo mismo, la entidad que rige el fútbol en el mundo cursa la siguiente nota al Comité Ejecutivo chileno:

«Nos referimos a nuestra carta del 8 del presente dirigida a la Comisión de Organización de la FIFA la que

últimamente fue dirigida al señor Carlos Dittborn, Presidente del Comité Organizador de Chile, teniendo el sentimiento de confirmar que la visita de la Comisión de Organización

a su país y las sesiones del 5 al 15 de febrero deben ser postergadas para más adelante.

En efecto, el señor E. Thommen, Presidente de la Comisión de Organización de la FIFA, debe someterse a una intervención quirúrgica que le permite ningún trabajo y que lo obliga a una hospitalización de varias semanas. Por otra parte, las opiniones manifestadas en el seno de la Asamblea General Extraordinaria de la Unión Europea de Fútbol el 11 de diciembre de 1959, en París, en el sentido de renunciar a participar en la Copa del Mundo Jules Rimet de 1962 en Chile, si la competencia final tuviera lugar en el mes de junio, han impresionado fuertemente al señor Thommen quien desea vivamente que las Asociaciones Europeas tomen parte en el Campeonato del Mundo que debe desarrollarse en su país.

Por otra parte, una postergación de la visita para el mes de junio permitiría a la Comisión de Organización de la Competición final en la época propuesta por las Asociaciones Europeas.

Postergación la significa, después de haber preparado el programa de la visita, y sobre todo la entrevista con S. E. el Presidente de la República de Chile, y de las otras altas autoridades.

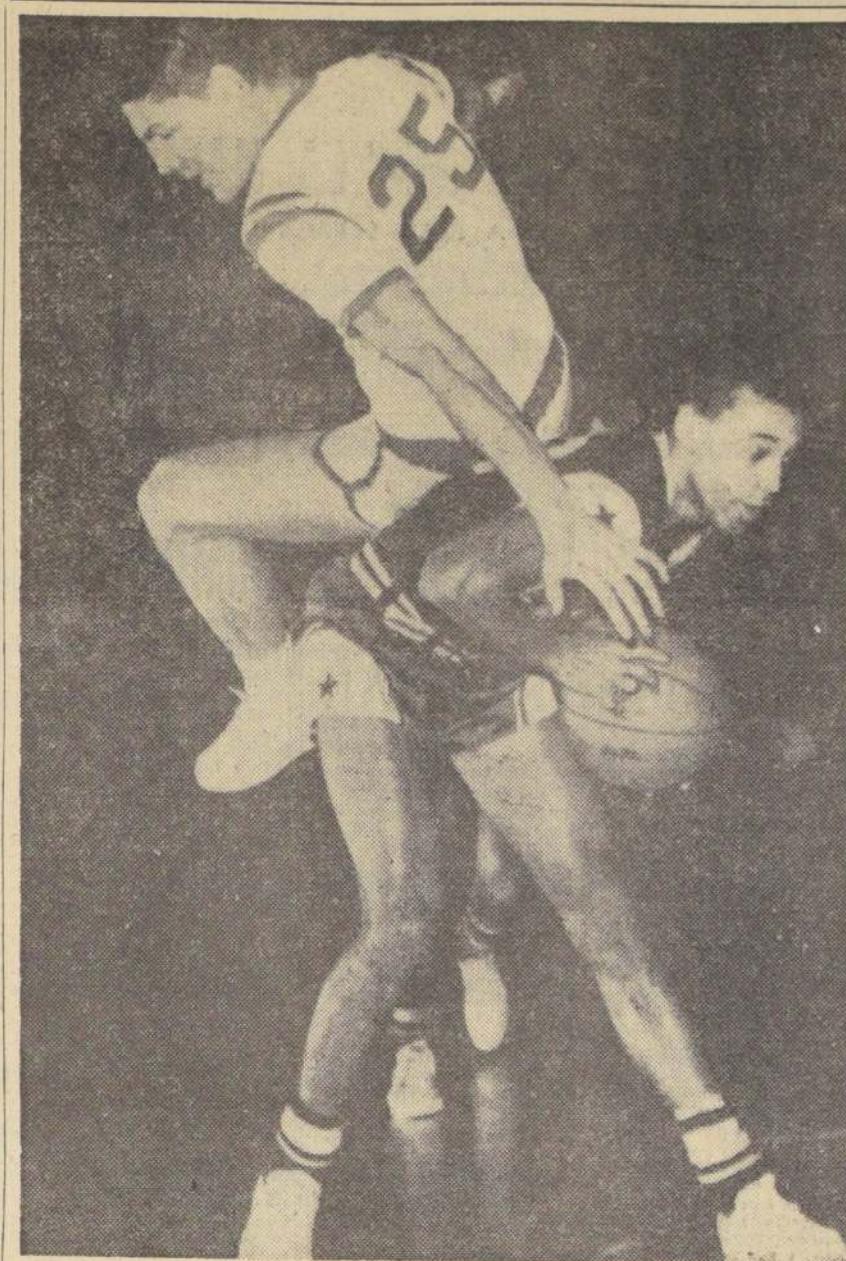
La próxima sesión de la Comisión de Organización de la FIFA está fijada entre el 25 y 28 de febrero de 1960 en Basilea, Suiza, en la esperanza de que el señor Thommen pueda participar en ella y presentar su proyecto para las competencias preliminares. Igualmente, en esta sesión se hará la distribución de los grupos de las Asociaciones inscritas.

El señor Thommen espera sinceramente que su estado de salud le permita planear en junio la visita que ha debido postergar por motivos tan imprevisibles.

Le reiteramos nuestro sentimiento al estar obligados a modificar el programa general; pero estamos seguros que Uds. comprenderán las razones imperiosas en este caso de fuerza mayor."

8 mil escudos para San Luis

La Ilustre Municipalidad de Quillota Dispuso además, que las Fiestas del Carnaval, se aproveycharan para recolectar fondos para el mencionado instituto. En esa Corporación, además de apoyar el deporte, acordó ir en tuto. San Luis, ha empezado ayuda del Club San Luis, desde ya a armar un cuadro de la crítica situación económica, capaz para el presente año, con que finalizó el año máximo que ahora no tendrá financiero. Los canarios, tuvieron que arrastrar el puntaje del año anterior al descenso, de acuerdo con lo recientemente aprobado en el Consejo de Delegados de la Central de Fútbol.



SORPRENDENTE DESCANSO encontró Larry Brennan, jugador del equipo Saint Mary, en un pasaje del ardoroso match que su equipo ganó a Seattle, 65 por 60. Se encaramó en la espalda de Lloyd Murphy, quien debió hacer un gran esfuerzo para no perder la estabilidad y el control de la pelota. La escena corresponde al primer encuentro por el torneo de la Costa de Estados Unidos que se juega en San Francisco (Telefoto UPI).

Forward consagrado busca Magallanes

Enrique Schnake, presidente del Club Magallanes, inició ayer gestiones oficiales para la contratación de un delantero argentino en Buenos Aires. En ese sentido, formuló una propuesta muy ventajosa por el jugador Ricardo Zubeldia, que se ha constituido, en las dos últimas temporadas, en una figura de notable relieve en Atlanta. Este club, a su vez, tiene interés en que el jugador siga en sus filas, por estimarlo imprescindible, pero bien puede ocurrir que la oferta de Magallanes interese seriamente al jugador.

Al mismo tiempo, y para el caso de que no fuera posible obtener el concurso de Zubeldia, Enrique Schnake estableció contacto con los clubes Boca Juniors y River Plate, donde se sabe que quedarán muchos jugadores libres, sobre todo el club boquense, ya que la política del nuevo presidente, Jorge Armando, es la de contratar figuras de prestigio mundial, algunas de las cuales, actúan en España e Italia.

En lo que respecta a Independiente, arribará a Santiago el viernes próximo, en avión LAN, traerá su equipo titular, en el que forman varias figuras de gran prestigio continental. Independiente fue tercero en el torneo argentino de 1959 jugando su clásico fútbol que lo ha distinguido siempre como un ejemplo de acción elegante y armónica, pero al mismo tiempo, eficaz.

En una ocasión renovado, con muchos valores jóvenes en pleno ascenso que le dio a la divisa roja de Avellaneda el sello de calidad que distinguía a los equipos que constituyeron Erico, De la Mata, Sastre, y otros grandes jugadores.

Esta noche, a las 21.30 horas, se realizará la comida al presidente de la Federación de Básquetbol, señor Sabino Aguad en el salón sur del Hotel Carrera, por haber sido designado la "Figura Deportiva de 1959".

En esta ocasión, el señor Aguad recibirá un pergaminio y una placa alusiva, en reconocimiento a la labor que ha desplegado como dirigente, contándose a su haber, la organización de dos campeonatos mundiales (femeninos y masculino) y la construcción del estadio cerrado para el básquetbol.

A esta ocasión, han sido invitados el Director del Departamento de Deportes del Estado, señor Fernando Renard V., y el presidente del Consejo Nacional de Deportes, señor Alejandro Rivera B., además, de otros dirigentes deportivos. Hasta el momento, las adhesiones han sido numerosas, y los interesados podrán hacerlo en la caja del mencionado hotel.

Nuevos refuerzos para Colo Colo en match del sábado

Rojas y Betti, de Everton; Contreras y Verdejo, de La Serena, jugarán contra Independiente

Modificaciones de importancia presentará el equipo de Colo Colo en el segundo match de carácter internacional, que librará el sábado próximo. Teniendo como rival a Independiente —fuerza de alta cotización y brillo en el fútbol argentino— el cuadro albo, aspira a la victoria del Estadio Nacional reforzado con valores de otras tiendas. Ellos son: Eladio Rojas y Rumusido Betti, punitales de Everton, de Viña del Mar, y Manuel Contreras y Carlos Verdejo, de La Serena. Fuera de los nombrados, el entrenador Flavio Costa contará siempre con el concurso de los jugadores de Unión Española, Magallanes y Santiago Morning, entidades que pusieron a disposición del club albo sus planteles completos.

De esta manera se apresta Colo Colo a cumplir una performance que significará una rehabilitación de su baja labor cumplida en el encuentro que perdió frente a Newell's Old Boys, de Rosario.

En lo que respecta a Independiente, arribará a Santiago el viernes próximo, en avión LAN, traerá su equipo titular, en el que forman varias figuras de gran prestigio continental. Independiente fue tercero en el torneo argentino de 1959 jugando su clásico fútbol que lo ha distinguido siempre como un ejemplo de acción elegante y armónica, pero al mismo tiempo, eficaz.



ES MUY PROBABLE que Carlos Verdejo entre jugando el sábado en Colo Colo como outsider izquierdo. Puede ser útil, y sobre todo, efectivo, dadas su velocidad y visión del gol.

Sesión de consejo tendrá el ciclismo

Sesión de Consejo celebrará mañana, a las 21.30 horas, la Federación Ciclista de Chile en su local de Compañía 1630. La tabla a ratarse es la siguiente: Informe del perito Contador señor Juan Fuentelba; informe de la Comisión Revisora de Cuentas; informe de la Comisión de Disciplina; informe del viaje a Chicago; informe y rectificación de los acuerdos tomados en el Congreso celebrado en Talca, y viaje a Lima.

Importante para el automovilista

ESSO STANDARD OIL CO. (CHILE) S.A.C. pone a su disposición la elección de sus dos tipos de gasolina: ESSO y ESSO EXTRA de Mayor octanaje, las cuales satisfacen ampliamente las necesidades de todos los vehículos motorizados del país. Distinga en SU SERVICENTRO ESSO las bombas que expenden la gasolina que Ud. precisa:



Nuevo incendio de bosques en Zona de Osorno

OSORNO. — Un incendio arrasó 30 cuadras de bosques del fundo "Trosquino", de propiedad de Enrique Fonk Blanca, situado en la región de San Juan de la Costa.

Según fuentes policiales, el origen del fuego fue provocado por un roce efectuado sin autorización por el agricultor Leónardo Castro Santana.

En la región de Pucatríhue, otro incendio quemó dos cuadras de bosques.

Los daños de ambos siniestros no han sido calculados.

ATRACTIVOS DE PUERTO VARAS PARA TURISMO

PUERTO VARAS. — Gracias a la construcción de nuevos edificios, hermosos jardines que orillan sus calles principales y excelentes hoteles, todo ello unido a las bellezas naturales de la región Puerto Varas se ha convertido en una de las ciudades de mayor atracción del sur de Chile y tiene bien ganada la denominación de "La Perla del Lago".

Periódicamente, llegan hasta este hermoso puerto lacustre caravanas de visitantes, los que tienen palabras de elogio para los admirables panoramas de los alrededores y la tradicional hospitalidad de sus habitantes.

Para el curso de la presente semana y la próxima, está anunciada la llegada de numerosas caravanas de turistas y estudiantes.

La suerte sonrió a dos damas y al senador Barrueto

TEMUCO. — El senador Eduardo Barrueto Reeves cobró la suma de 60 millones de pesos como poseedor de diez vigésimos de la Perra de Beneficencia. También resultaron favorecidas por la suerte las señoras Erna Tatín de Abarzúa, que cobró doce millones, con dos vigésimos, y Rosa Narváez de Dunsmore, seis millones, con un vigésimo.

Los siete vigésimos restantes del número premiado, que fue el 18311, no han sido cobrados aún, presumiéndose que el poseedor de ellos es un alto funcionario del Banco de Osorno y La Unión de esta ciudad. (ALVEAR, corresponsal).

Comité Regional de Turismo en Puerto Varas

PUERTO VARAS. — En una reunión presidida por el Gobernador del Departamento, señor Lucio Díaz y a la que asistieron cerca de 150 personas, fue designado un nuevo Comité Regional de Turismo.

Luego de un cambio de opiniones, en que terciaron representantes de diversas instituciones, se procedió a nombrar el comité, el que quedó integrado así: presidente, señor Alberto Wieshoff; vicepresidente, don Walter Radatz, y tesorero, don Otto Radatz.

Este comité impulsará un amplio plan para fomentar el turismo en toda la región. (El corresponsal).



EL TABO. — Numeroso grupo de niños, hijos de socios de la Y. M. C. A. y Rotary Club, que se han dirigido a pasar unos días de playa en el campamento permanente que la Asociación Cristiana de Jóvenes posee en el balneario de El Tabo.



SIMPATIA Y BELLEZA EN LA ESCUELA DE VERANO. — Estas tres hermosas muchachas son algunas de las que con su simpatía y belleza dan un colorido y atractivo especial a la Escuela Internacional de Verano de Valparaíso. Las tres estudian en ese puerto y querían retratarse mutuamente en las gradaderas de la Escuela de Verano. Mientras Angelita Kottlarene las enfoca con su "Leica", posan para ella, Patricia y María Elena Soto del Pozo. (Foto NOVA).

COOPERACION MUNICIPAL PARA CELEBRAR EL 150. ANIVERSARIO NACIONAL

CHILLAN. — El Intendente de la provincia ha enviado una circular a los alcaldes de las 18 comunas de su jurisdicción para solicitar la más amplia colaboración de las respectivas corporaciones en los actos con que, este año, se conmemorará el 150 aniversario de la Independencia Nacional. Para este efecto señala algunas sugerencias en torno a la acción que los Municipios pueden desarrollar para realizar esas ceremonias conmemorativas.

Seguramente ese Municipio — señala la nota — estimulará concursos escolares para desarrollar la gesta gloriosa de 1810, los hechos ocurridos en Nuble y la obra de héroes y grandes hombres nacidos en la provincia. Y entre los adultos, es oportuno insistir en una campaña de mayor espíritu cívico, de difusión cultural, de hermoseamiento y higienización de viviendas, de mayor austeridad en las costumbres, de altruista labor y sinceros sentimientos de solidaridad social.

El trigo será adquirido al precio oficial y en las condiciones que establecen los reglamentos de la institución.

El Liceo de La Unión necesita un nuevo local

LA UNION. — Activas gestiones se realizan para obtener la construcción de un nuevo edificio para el Liceo Mixto de esta ciudad, ya que el actual no cuenta con las comodidades necesarias para atender a la creciente demanda de matrícula.

El rector, don Abdón Andrade Coloma, se ha puesto en contacto con las autoridades educacionales y con los parlamentarios de la región para que se preocupen de este urgente problema. (LOPEZ BAEZA, corresponsal).

La semilla ha fructificado. Usted, que está satisfecho de su cosecha, piensa que ella puede ayudar a saciar el hambre de los pobres. Envíe su donación al Hogar de Cristo, Alonso Ovalle 1479.

ELIGIO ARICA?

Feliz estado le desea entonces

HOTELERA ARICA

y le espera para

brindarle la más sencilla

atención en un ambiente

distinto, funcionalmente

moderno, rodeado de

confort y grata

comodidad, a la orilla

de un maravilloso mar,

con aguas templadas.

Esta es la buena época!

Informes y reservas.

ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA S.A.

Banderas 84 - Of. 309

NH

Vuelo en 57 minutos a LA SERENA

en cuadrimotores SUPER DOUGLAS DC-6B

Salidas de Santiago: Viernes y Domingos a las 17:00 hrs.
Salidas de La Serena: Viernes y Domingos a las 18:45 hrs.

Un vuelo maravilloso disfrutan

de todo el confort de un servicio de lujo

LAN-CHILE

AGENCIA NACIONAL: Teatinos esq. Compañía - Fono 84608-67200

Solicite informes AHORA MISMO o su Agente de Viajes o



EXPOSICION DEL PUNTO CUARTO EN VALPARAISO: En el Hall Central de la Universidad Técnica Federico Santa María, inauguró el Programa de Cooperación de los Estados Unidos (Punto IV), una exposición gráfica de los distintos programas en que colabora con el Gobierno de Chile. El Rector de la Universidad, don Carlos Cerutti, comentó junto al señor David Morris, de la División de Divulgación del Punto Cuarto, el mérito de una de las fotografías que se exhiben.

VIDA SOCIAL DE SAN BERNARDO

Principio de incendio en un barco alemán

VALDIVIA. — Con un principio de incendio a bordo llegó el lunes, a las 20 horas, al puerto de Corral, la motonave alemana "Birkinau", al mando del capitán Bünastadt Wulta. El incendio fue sofocado por la propia tripulación.

El barco conducía un cargamento de arofchillo, maderas y cereales, y, según se ha podido comprobar, el incendio habría estallado en Puerto Montt, presumiéndose que en esa oportunidad no fue debidamente extinguido.

CUMPLIENOS. — El 9 del presente celebró su cumpleaños Norita Cuevas, hija del doctor Cuevas. Con tal motivo ofreció una matiné infantil a sus amiguitas.

NACIMIENTO. — En la Clínica Central ha nacido un varón del señor Orlando Acevedo y de la señora Laura Mass de Acevedo.

HOMENAJE. — El Club de Leones rindió un homenaje al Cuerpo de Bomberos de esta ciudad. El león Enrique Lafuente destacó la dilatada trayectoria de esta institución bomberil. (RUBEN ALBARRAN B., corresponsal.)

RESIDENCIA. — Han fijado su residencia en calle San Alfonso N° 121 el señor Enrique Lafuente García y señora Bar Saavedra de Lafuente.

MATRIMONIO. — El sábado 16, en la Porraquia de Nuestra Señora de Fátima, se efectuará el matrimonio de la señora Raquel Besaín Armijo con el señor René Zúñiga Farfán.

CUMPLIENOS. — El 9 del presente celebró su cumpleaños Norita Cuevas, hija del doctor Cuevas. Con tal motivo ofreció una matiné infantil a sus amiguitas.

NACIMIENTO. — En la Clínica Central ha nacido un varón del señor Orlando Acevedo y de la señora Laura Mass de Acevedo.

HOMENAJE. — El Club de Leones rindió un homenaje al Cuerpo de Bomberos de esta ciudad. El león Enrique Lafuente destacó la dilatada trayectoria de esta institución bomberil. (RUBEN ALBARRAN B., corresponsal.)

RESIDENCIA. — Han fijado su residencia en calle San Alfonso N° 121 el señor Enrique Lafuente García y señora Bar Saavedra de Lafuente.

MATRIMONIO. — El sábado 16, en la Porraquia de Nuestra Señora de Fátima, se efectuará el matrimonio de la señora Raquel Besaín Armijo con el señor René Zúñiga Farfán.

CUMPLIENOS. — El 9 del presente celebró su cumpleaños Norita Cuevas, hija del doctor Cuevas. Con tal motivo ofreció una matiné infantil a sus amiguitas.

NACIMIENTO. — En la Clínica Central ha nacido un varón del señor Orlando Acevedo y de la señora Laura Mass de Acevedo.

HOMENAJE. — El Club de Leones rindió un homenaje al Cuerpo de Bomberos de esta ciudad. El león Enrique Lafuente destacó la dilatada trayectoria de esta institución bomberil. (RUBEN ALBARRAN B., corresponsal.)

RESIDENCIA. — Han fijado su residencia en calle San Alfonso N° 121 el señor Enrique Lafuente García y señora Bar Saavedra de Lafuente.

MATRIMONIO. — El sábado 16, en la Porraquia de Nuestra Señora de Fátima, se efectuará el matrimonio de la señora Raquel Besaín Armijo con el señor René Zúñiga Farfán.

CUMPLIENOS. — El 9 del presente celebró su cumpleaños Norita Cuevas, hija del doctor Cuevas. Con tal motivo ofreció una matiné infantil a sus amiguitas.

NACIMIENTO. — En la Clínica Central ha nacido un varón del señor Orlando Acevedo y de la señora Laura Mass de Acevedo.

HOMENAJE. — El Club de Leones rindió un homenaje al Cuerpo de Bomberos de esta ciudad. El león Enrique Lafuente destacó la dilatada trayectoria de esta institución bomberil. (RUBEN ALBARRAN B., corresponsal.)

RESIDENCIA. — Han fijado su residencia en calle San Alfonso N° 121 el señor Enrique Lafuente García y señora Bar Saavedra de Lafuente.

MATRIMONIO. — El sábado 16, en la Porraquia de Nuestra Señora de Fátima, se efectuará el matrimonio de la señora Raquel Besaín Armijo con el señor René Zúñiga Farfán.

CUMPLIENOS. — El 9 del presente celebró su cumpleaños Norita Cuevas, hija del doctor Cuevas. Con tal motivo ofreció una matiné infantil a sus amiguitas.

NACIMIENTO. — En la Clínica Central ha nacido un varón del señor Orlando Acevedo y de la señora Laura Mass de Acevedo.

HOMENAJE. — El Club de Leones rindió un homenaje al Cuerpo de Bomberos de esta ciudad. El león Enrique Lafuente destacó la dilatada trayectoria de esta institución bomberil. (RUBEN ALBARRAN B., corresponsal.)

RESIDENCIA. — Han fijado su residencia en calle San Alfonso N° 121 el señor Enrique Lafuente García y señora Bar Saavedra de Lafuente.

MATRIMONIO. — El sábado 16, en la Porraquia de Nuestra Señora de Fátima, se efectuará el matrimonio de la señora Raquel Besaín Armijo con el señor René Zúñiga Farfán.

CUMPLIENOS. — El 9 del presente celebró su cumpleaños Norita Cuevas, hija del doctor Cuevas. Con tal motivo ofreció una matiné infantil a sus amiguitas.

NACIMIENTO. — En la Clínica Central ha nacido un varón del señor Orlando Acevedo y de la señora Laura Mass de Acevedo.

HOMENAJE. — El Club de Leones rindió un homenaje al Cuerpo de Bomberos de esta ciudad. El león Enrique Lafuente destacó la dilatada trayectoria de esta institución bomberil. (RUBEN ALBARRAN B., corresponsal.)

RESIDENCIA. — Han fijado su residencia en calle San Alfonso N° 121 el señor Enrique Lafuente García y señora Bar Saavedra de Lafuente.

MATRIMONIO. — El sábado 16, en la Porraquia de Nuestra Señora de Fátima, se efectuará el matrimonio de la señora Raquel Besaín Armijo con el señor René Zúñiga Farfán.

CUMPLIENOS. — El 9 del presente celebró su cumpleaños Norita Cuevas, hija del doctor Cuevas. Con tal motivo ofreció una matiné infantil a sus amiguitas.

NACIMIENTO. — En la Clínica Central ha nacido un varón del señor Orlando Acevedo y de la señora Laura Mass de Acevedo.

HOMENAJE. — El Club de Leones rindió un homenaje al Cuerpo de Bomberos de esta ciudad. El león Enrique Lafuente destacó la dilatada trayectoria de esta institución bomberil. (RUBEN ALBARRAN B., corresponsal.)

RESIDENCIA. — Han fijado su residencia en calle San Alfonso N° 121 el señor Enrique Lafuente García y señora Bar Saavedra de Lafuente.

MATRIMONIO. — El sábado 16, en la Porraquia de Nuestra Señora de Fátima, se efectuará el matrimonio de la señora Raquel Besaín Armijo con el señor René Zúñiga Farfán.

CUMPLIENOS. — El 9 del presente celebró su cumpleaños Norita Cuevas, hija del doctor Cuevas. Con tal motivo ofreció una matiné infantil a sus amiguitas.

NACIMIENTO. — En la Clínica Central ha nacido un varón del señor Orlando Acevedo y de la señora Laura Mass de Acevedo.

HOMENAJE. — El Club de Leones rindió un homenaje al Cuerpo de Bomberos de esta ciudad. El león Enrique Lafuente destacó la dilatada trayectoria de esta institución bomberil. (RUBEN ALBARRAN B., corresponsal.)

RESIDENCIA. — Han fijado su residencia en calle San Alfonso N° 121 el señor Enrique Lafuente García y señora Bar Saavedra de Lafuente.

MATRIMONIO. — El sábado 16, en la Porraquia de Nuestra Señora de Fátima, se efectuará el matrimonio de la señora Raquel Besaín Armijo con el señor René Zúñiga Farfán.

CUMPLIENOS. — El 9 del presente celebró su cumpleaños Norita Cuevas, hija del doctor Cuevas. Con tal motivo ofreció una matiné infantil a sus amiguitas.

NACIMIENTO. — En la Clínica Central ha nacido un varón del señor Orlando Acevedo y de la señora Laura Mass de Acevedo.

HOMENAJE. — El Club de Leones rindió un homenaje al Cuerpo de Bomberos de esta ciudad. El león Enrique Lafuente destacó la dilatada trayectoria de esta institución bomberil. (RUBEN ALBARRAN B., corresponsal.)

RESIDENCIA. — Han fijado su residencia en calle San Alfonso N° 121 el señor Enrique Lafuente García y señora Bar Saavedra de Lafuente.

FRENTE AL PROXIMO DERBY

Los porteños mantienen como su favorito a Zorro Veloz y declaran que no le temen

MANTUVIERON sus inscripciones para correr el próximo domingo en "El Derby", ocho ejemplares, porque, a última hora, desertó el "caviblanco" Mont D'Or, debido a que tuvo un percance serio.

que no fue de graves consecuencias físicas para el pupilo de Juan Meler; pero se consideró que lo privaría de poner en juego esa combiación que lució en el clásico "Juan S Jackson", donde fue superado por Reparo y Zorro Veloz; pero sorteando varios inconvenientes en el curso de la carrera.

De esta suerte, los rivales seguros en la carrera máxima de hipica viñamarina, serán los siguientes:

ALCANCE, 58; Pedro Flores.

FLURET, Ricardo Madero.

EULALIO, Omar Olivares.

MARCOS PAZ, Enrique Araña.

MARITAIN, Pedro Ulloa.

RELEVO, O. Saavedra.

REPARO, Rogelio Parodi.

ZORRO VELOZ, G. Saavedra.

Los GRANDES FAVORITOS

Haciendo un balance de las opiniones, a cuatro días de "El Derby", puede adelantarse que será favorito la parada del stud "Anita", seguida de Reparo; pero los porteños piensan sostener fuertemente en las apuestas a Zorro Veloz, porque su campeón demostró en el clásico "Juan Jackson" que pudo ganar a Reparo, puesto que llegó a pescuezo de él, dándole tres kilos de handicap. Los más entusiastas sostienen que no le temen a los del "Anita".

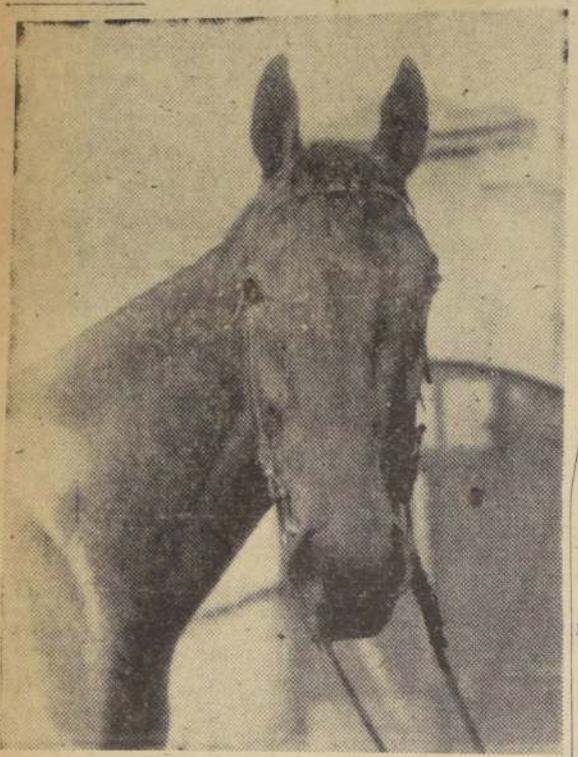
LOS TRABAJOS DE LOS COMPETIDORES

En cuanto a los trabajos de los rivales de esta gran competencia, por pista de carrera en la presente semana, han sido los siguientes:

FLURET, con S. Arellano, una vuelta y 200 metros, en 2.34 1/5.

EULALIO, con Omar Olivares, 2.400 metros en 2.41 3/5.

MARCOS PAZ, con Enrique Araña, pasó 2.400 metros en 2.42, marcando 12 3/5 en los



ZORRO VELOZ es el nombre que tienen a flor de labios todos los aficionados porteños. Dicen que donde está Reparo, con mayor razón estará superándolo el pupilo de Roberto Saavedra. En realidad, el hijo de Florete se encuentra en muy buenas condiciones físicas y peleará el premio a los grandes favoritos.

Montas y competidores para las carreras del domingo en el H. Chile

PRIMERA CARRERA. — 1.400 metros. — Octava Serie. — A las 7.45 horas.

1 Agua Fresca, 55; L. E. Toledo (13).

2 Flimada, 55; J. Aravena (7).

3 Caballero, 54; V. Barra (20).

4 Almendrado, 54; J. Sandoval (18).

5 Calzada, 52; J. Pérez (9).

6 Pilanay, 52; F. Pizarro (3).

7 Don Iván, 52; C. Paredes (4).

8 Pintoresca, 52; L. Gutiérrez (14).

9 Take it Easy, 52; F. Suárez (12).

10 Almendrado, 47; H. Arancibia (5).

11 Manzanita, 51; S. Véliz (11).

12 Samnite, 51; R. Díaz (19).

13 Tercera, 51; A. Díaz (1).

14 Patiso, 50; M. Castillo (8).

15 Thomas, 50; F. Meneses (6).

16 Al Agua Pato, 49; J. Trigo (17).

17 Mento, 49; N. Vásquez (3).

18 Mentor, 49; J. Ayala (16).

19 Miss Hilda, 49; J. Barrios (15).

20 Cursado, 46; V. Romero (1).

SEGUNDA CARRERA. — 1.400 metros. — Octava Serie. — A las 8.20 horas. — Condicional.

1 Finela, 59; O. Henmosas (6).

2 Marmara Giri, 55; H. Pilar (13).

3 Cordela, 54; O. Sandoval (4).

4 Burasa, 53; M. Castillo (10).

5 Ambición, 51; A. Orellana (7).

6 Lady Wister, 51; H. Basay (15).

7 Carrimana, 50; J. Caro (3).

8 Arauna, 49; A. Arancibia (12).

9 Cobravacuna, 49; J. Martínez (11).

10 Finasola, 49; J. Trigo (2).

11 Mary Gaby, 49; Héctor Pilar (8).

12 Medula, 49; C. Paredes (1).

13 Presagiada, 49; F. Meneses (5).

14 Santa Amella, 49; S. Allende (18).

15 Sáptima, 49; J. Barrios (17).

16 Síntesis, 49; G. Farfán (9).

TERCERA CARRERA. — 1.400 metros. — Octava Serie. — A las 8.53 horas. — Condicional.

1 Costina, 58; L. H. González (3).

2 Rodela, 56; J. Espinoza (11).

3 Nuncio, 55; C. Lorenzo (14).

4 Blanca María, 54; J. Sandoval (1).

5 Filialia, 53; D. Cerdá (4).

6 Pepina, 53; J. Trigo (18).

7 Alrededor, 53; J. Barrios (12).

8 Big Lady, 51; F. Pilar (12).

9 Alexandra, 50; E. Soto (18).

10 Ocoa, 50; S. Escudero (1).

11 Dinámica, 49; G. Jorquera (2).

12 Engalifa, 49; M. Castillo (5).

13 Espargelina, 49; H. Basay (16).

14 Huasamaca, 49; A. Orellana (10).

15 María Callas, 49; J. Caro (17).

16 Pilar, 49; A. Núñez (19).

17 Rosa Incas, 49; H. Salas (9).

18 Royal Careas, 49; N. Vásquez (18).

19 Tufata, 49; Héctor Pilar (7).

CUARTA CARRERA. — 1.400 metros. — Séptima Serie. — A las 9.35 horas.

1 Montepín, 51; G. Farfán (3).

2 Roun, 51; M. Díaz (19).

3 Terror, 53; H. Basay (13).

4 Hardness, 53; H. Oguin (15).

5 Miss Incas, 53; S. Véliz (7).

6 Turbó, 53; V. Barra (9).

7 Bambuco, 52; S. Véliz (1).

8 Escuola, 52; H. Salas (2).

9 Distinguido, 51; J. Aravena (17).

10 Montepín, 51; G. Farfán (3).

11 Frutillana, 51; J. Barrios (10).

12 Machón, 51; G. Jorquera (4).

13 Rabanito, 51; N. Vásquez (12).

14 Keal, 51; Héctor Pilar (10).

15 Calidito el Loro, 50; M. Casalillo (20).

16 Juan Angel, 50; D. Cerdá (11).

17 Orlas, 50; J. Ramírez (16).

18 Negra Verde, 49; U. Gaete (18).

19 Chancal, 49; F. Toro (8).

20 Mafiosa, 49; F. Meneses (6).

QUINTA CARRERA. — 1.400 metros. — Séptima Serie. — A las 10.15 horas.

1 Margrave, 55; E. Márquez (3).

2 Zuvao, 55; R. Montoya (1).

3 Río Amargo, 62; G. Farfán (6).

4 Mac Crown, 51; A. Núñez (4).

5 Olivo, 51; E. Soto (7).

6 Yácora, 50; J. Barrios (5).

7 Queratito, 49; N. Vásquez (2).

8 Don Felipe, 46; J. Caro (8).

9 Erudita, 49; G. Farfán (13).

que no fue de graves consecuencias físicas para el pupilo de Juan Meler; pero se consideró que lo privaría de poner en juego esa combinación que lució en el clásico "Juan S Jackson", donde fue superado por Reparo y Zorro Veloz; pero sorteando varios inconvenientes en el curso de la carrera.

De esta suerte, los rivales seguros en la carrera máxima de hipica viñamarina, serán los siguientes:

ALCANCE, 58; Pedro Flores.

FLURET, Ricardo Madero.

EULALIO, Omar Olivares.

MARCOS PAZ, Enrique Araña.

MARITAIN, Pedro Ulloa.

RELEVO, O. Saavedra.

REPARO, Rogelio Parodi.

ZORRO VELOZ, G. Saavedra.

Los GRANDES FAVORITOS

Haciendo un balance de las opiniones, a cuatro días de "El Derby", puede adelantarse que será favorito la parada del stud "Anita", seguida de Reparo; pero los porteños piensan sostener fuertemente en las apuestas a Zorro Veloz, porque su campeón demostró en el clásico "Juan Jackson" que pudo ganar a Reparo, puesto que llegó a pescuezo de él, dándole tres kilos de handicap. Los más entusiastas sostienen que no le temen a los del "Anita".

LOS TRABAJOS DE LOS COMPETIDORES

En cuanto a los trabajos de los rivales de esta gran competencia, por pista de carrera en la presente semana, han sido los siguientes:

FLURET, con S. Arellano, una vuelta y 200 metros, en 2.34 1/5.

EULALIO, con Omar Olivares, 2.400 metros en 2.41 3/5.

MARCOS PAZ, con Enrique Araña.

MARITAIN, Pedro Ulloa.

RELEVO, con Oscar Saavedra.

REPARO, con Rogelio Parodi.

ZORRO VELOZ, G. Saavedra.

Los GRANDES FAVORITOS

Haciendo un balance de las opiniones, a cuatro días de "El Derby", puede adelantarse que será favorito la parada del stud "Anita", seguida de Reparo; pero los porteños piensan sostener fuertemente en las apuestas a Zorro Veloz, porque su campeón demostró en el clásico "Juan Jackson" que pudo ganar a Reparo, puesto que llegó a pescuezo de él, dándole tres kilos de handicap. Los más entusiastas sostienen que no le temen a los del "Anita".

LOS TRABAJOS DE LOS COMPETIDORES

En cuanto a los trabajos de los rivales de esta gran competencia, por pista de carrera en la presente semana, han sido los siguientes:

FLURET, con S. Arellano, una vuelta y 200 metros, en 2.34 1/5.

"Novio" cumple 100 representaciones

La comedia musical "Eso que el novio", de Sandy Wilson, cumple el jueves 14 de enero, cien representaciones que el público de Santiago ha dispensado a este género teatral. Puedo presentar este acontecimiento con el realce necesario, ya que se ha programado un fin de fiesta en el cual participarán conocidas figuras y conjuntos de la escena nacional y extranjera.

Esta función especial se iniciará a las 22.15 horas del jueves 14, y la reserva de entradas puede solicitarse al teléfono 381894.



VIVIR ES MI DESEO

(Auntie Mame)
ROSALIND RUSSELL

FORREST TUCKER, CORAL BROWNE,
TECHNIRAMA®
WB
MAYORES

En las
tablas
el suceso más
acalorado!

HOY RIO

UNIVERSIDAD DE CHILE
PRIMER FESTIVAL INTERNACIONAL DE
CINE DOCUMENTAL Y EXPERIMENTAL

HOY CINE REX

QUINTA SESION — 22 HORAS

CHILE: "EL COBRE Y SUS HOMBRES". Pasado y presente de la minería del cobre en nuestro país. Estampa del minero cupriero. (Colores).

ITALIA: "TOSCANA". Documental que enfoca los aspectos más sobresalientes de la arquitectura, pintura y escultura de esta región italiana. (Colores).

POLONIA: "EL MUÑECO Y EL PERRO". La extraordinaria aventura de dos monos dibujados en una pared. (Colores).

UNION SOVIETICA: "PERROS ESPACIALES". El documental muestra el adiestramiento y las experiencias a que someten a los canes destinados a viajar al espacio. (Colores).

REPUBLICA ARABE UNIDA: "EL OASIS DE SIWA". El maravilloso oasis africano, su arte y folklore. (Colores).

CHECOSLOVAQUIA: "LAS MARIPOSAS NO VIVEN AQUI". Animación de los dibujos de los niños judíos que perecieron en el campo de concentración de Terezin. (Colores). GRAN PREMIO CANNES 1959.

SEXTA SESION: JUEVES, 22 HORAS

CINE PACIFICO

HOY — 18 HORAS — SALON DE HONOR
PROGRAMA EN 16 MM

CHILE: EL MIMBRE.
EE. UU. (NBC). Televisión: LINCOLN.
GRECIA: PELOPONESO.
CANADA: EL MIRLO.
HOLANDA: REMBRANDT, PINTOR DE LONDRES.
La entrada al Salón de Honor es libre

HOY CINE ORIENTE - 19 HRS.

FUNCION DE REPETICION

ITALIA: LA ARANA.
HUNGRIA: LAS BODAS DE ECER.
EE. UU.: NUEVA YORK, NUEVA YORK.
UNION SOVIETICA: AVENTURA DE DOS OSOZNOVS
THE SOLOMON R. GUGGENHEIM MUSEUM: LAS
AVENTURAS DE X.
CHECOSLOVAQUIA: NUZO EN EL PANUELO.
POLONIA: CAMBIO DE GUARDIA. Premio Cannes
1958 por la originalidad del tema.
NOTA: — PARA LA FUNCION DEL TEATRO ORIENTE
NO SON VALIDAS LAS INVITACIONES.

TEATROS

ANTONIO VARAS (Morandé 25, teléfono 61200).— Instituto de Teatro Universidad de Chile: "La ópera de tres centavos".
CAMILO HENRIQUEZ (Amanante 31, teléfono 88595).— Teatro de Ensayo Universidad Católica. El diálogo de las Carmelitas.
MONEDA (Estado 82, teléfono 31477).— Compañía de Lucho Cárdova-Olivio Leguia: "Pue-
petit REX" (Huerfanos 735, teléfono 31144).— Cia. Jorge Que-
vedo-Carla Cristi: "Dos más dos
en cinco".

REVISTAS

COURSES (San Ignacio 1249, teléfono 50657).— Cia. de Revistas Humorísticas.
CUPERIA (San Diego 1344, teléfono 51112).— Cia. de Revistas Follies.
OPERA (Huerfanos 337, teléfono 51118).— Cia. de Revistas Bim
SUN (Avenida Recoleta 338, teléfono 372866).— Cia. de Re-
vistas Pictóricas.

CINES
(HORARIO FIJO)

ASTOR (Estado 235, teléfono 372866).— M. V. y N.: La Seducción del Monje.
IMPERIO (Estado 235, teléfono 372866).— M. V. y N.: Una Eva y dos Adanes.
KING (Huerfanos 840, teléfono 31477).— M. V. y N.: La vio-
lencia.

LAS LILAS (Eliodoro Yáñez es-
quina J. de Dios, teléfono 43119).
M. V. y N.: Una Eva y dos Adanes.

LIDO (Huerfanos 680, teléfono 34366).— M. V. y N.: El cesan-
te de Clochemerle.
LO CASTILLO (Vitacura, teléfono 491981).— V. y N.: Hércules.
LAS CONDES (Avda. Apoquindo esquina de Noruega, teléfono 484067).— V. y N.: Carlos de
una enamorada.

METRO (Banderas-Únion Central, teléfono 83361).— M. V. y N.:
La flor que no murió.

NILO (Monjitas 878, teléfono 099, teléfono 41345).— M. V. y N.:
Gulliver en el país de los ena-
nos. N. Balle en la ópera.

PACIFICO (Huerfanos 1147, teléfono 63232).— M. S. V. y N.: El
medico de Stalingrado.

PLAZA (Compañía 1068, teléfono 84714).— M. S. V. y N.: El
capitán de Kopenick.

REAL (Compañía 1040, teléfono 65555).— M. S. V. y N.: Gulli-
ver en el país de los enanos.

REX (Huerfanos 735, teléfono 31144).— M. V. y N.:
Angustia de un pasado.

UNIVERSITARIO (Banderas 76, teléfono 1011-7325).— M. S. V. y N.:
El Instituto.

CALIFORNIA (Herrazal 1564, te-
lefono 498891).— M. V. y N.: La
que no murió.

CENTRAL (Huerfanos 930, teléfono
33355).— M. V. y N.: Una
de los Adanes.

DANTE (J. Washington 26, teléfono
419434).— M. V. y N.: El
capitán de Kopenick.

ULCIAL (Aguas 177, teléfono
35375).— M. S. V. y N.: Sube y
baja.

EGASA (Los Guindos 3368, tele-
fono 471828).— Simbad y la
princesa. Se acerca la noche.

EL GOLF (Huerfanos 614, tele-
fono 488046).— M. V. y N.:
Angustia de un pasado.

MAELEN (Huerfanos 979, tele-
fono 488046).— M. V. y N.: Los
Diez Mandamientos.

ROTATIVOS

ALAMEDA (Avda. B. O'Higgins 2967, teléfono 91234).— Ataque
submarino. Los malvados de
Yuma.

ALCAZAR (Avda. Brasil 37, tele-
fono 80122).— La máscara del
dolor. Lecho de hielera.

ALMAGRO (Plaza Almagro, tele-
fono 83425).— Patrulla de au-
daces. Derby y sus comandos.

ALHAMBRA (San Pablo 1160, tele-
fono 312566).— Sube y baje.

CONTINENTAL (Plaza Bulnes 41, tele-
fono 60735).— Sube mi reino.

CHILE (Recoleta 2104, teléfono
312566).— Sube mi reino. Al-
ma de una pecadora. Aprendi-
mos del delito.

EGASA (Los Guindos 3368, tele-
fono 471828).— Simbad y la
princesa. Se acerca la noche.

EL GOLF (Huerfanos 614, tele-
fono 488046).— M. V. y N.:
Angustia de un pasado.

MAELEN (Huerfanos 979, tele-
fono 488046).— M. V. y N.: Los
Diez Mandamientos.



MARES.— Totalmente diferente a la Jenny que interpreta en "La Ópera de Tres Centavos", Marés González reparte su vida entre el teatro y su casa. Su nombre verdadero es María Inés. Es argentina y se encuentra en Chile desde 1950. Sólo ingresó al teatro hace 7 años.

JENNY.— Así es el personaje que Marés González interpreta en "La Ópera de Tres Centavos".

que ha merecido unánimes aplausos de los espectadores.

grehada, indiferente, hasta amarga, el grabado muestra a Jenny en uno de sus escasos momentos de esperanza.

El Diálogo de las Carmelitas, de Georges Bernanos, considerado por los críticos como una de las mejores obras extranjeras estrenadas el año pasado, anuncia el fin de su exitosa temporada en el Teatro Antonio Varas, presentando últimas funciones a precios totalmente populares.

El Diálogo de las Carmelitas, dirigida por Dittborn, aparece en escena diariamente a las 18.45 horas. Ante el entusiasmo del público por el éxito de "El Capitán Macheath", presentando reservas sus entradas al teléfono 88859.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

El Capitán Macheath, llamado "Mackie, el Cuchillero", tiene largas cuentas que saldar con la justicia. Aun no se ha podido saber por cuánto se ofrece una fuerte recompensa por su captura. Informese de todos los antecedentes de este peligroso criminal. Ver "LA ÓPERA DE TRES CENTAVOS" de Brecht-Weill, en el Antonio Varas.

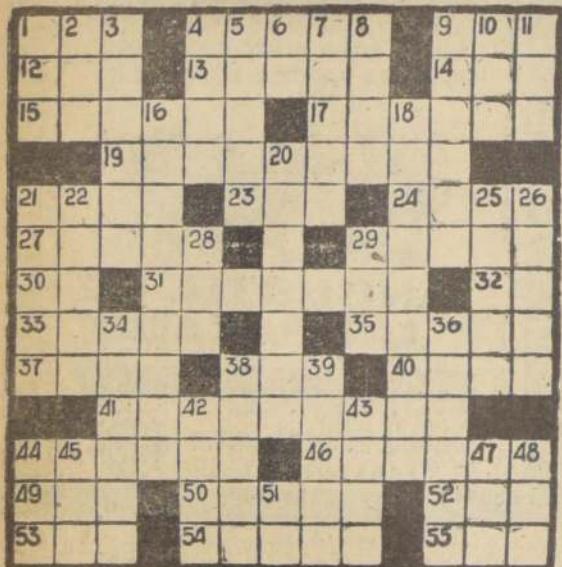


Las nueve jóvenes chilenas que se encuentran en Gran Bretaña siguiendo un curso de preparación para servir como Ayudantes de Vuelo de la BOAC. Illegan ya al fin de su instrucción y aguardan ansiosamente el momento en que se pondrán a trabajar en los aerotransportes Comet 4, que entrarán en servicio en la ruta a la

América de Sur, el 23 de enero y con los cuales la BOAC reanudará el funcionamiento de esta travesía. En el grabado, la joven chilena María Eugenia Ibarra, de Quilpué, se prueba por primera vez el uniforme, cuyos últimos toques arregla F. Mitchell, uno de los especialistas en asistencia de la BOAC. (FOTO BIPFA).

En Alemania Federal el ciudadano puede negarse a cumplir el servicio militar

Palabras Cruzadas



HORIZONTALES:

- Une, enlace.
- Isla del Mediterráneo, cap. La Canea.
- Múltiplo de dos.
- Prep. que indica la falta o ausencia de.
- Unir, confederar.
- Altar en que se ofrecen sacrificios.
- Qué tiene sabor agrio.
- Felecas, bienaventurados.
- Quita el pellejo.
- Que carecen de belleza (Fem.).
- Exista, viva.
- Primer nombre (Biblia).
- Corro, inhumano.
- Renta, frutos o emolumentos.
- Simb. quím. del radio.
- Tirad láminas de metal en el laminador.
- Dirigio a un lugar.
- Escojer entre varias cosas.
- Corona, rodeo.
- Antiguo instrumento musical de cuerdas.
- Yerno de Mahoma.
- Gas que forma parte íntima del aire.
- Proporcionar, dar una respuesta.
- Preparar, disponer.
- Prov. de la antigua Francia, cap. Nancy.
- Lícor alcohólico.
- Cortar por el pie.
- Impar.
- Indicio o señal de alguna cosa.
- De esta manera.
- Existe, viva.
- Antiguo instrumento musical de cuerdas.
- Yerno de Mahoma.
- Gas que forma parte íntima del aire.
- Proporcionar, dar una respuesta.
- Preparar, disponer.
- Prov. de la antigua Francia, cap. Nancy.
- Lícor alcohólico.
- Cortar por el pie.
- Impar.
- Indicio o señal de alguna cosa.
- De esta manera.

VERTICALES:

- Exponer un manjar al fuego para asar.
- Movimiento convulsivo habitual.
- Hacer su nido las aves.
- Confusión primaria de los elementos del universo.
- Naturales de Rusia.
- Prej. que indica el lugar.
- Madera plana y poco gruesa.
- Superficie.
- Grópido dado con la pata.
- Argolla.
- Igualdad de nivel.
- Asolador, que desola.
- Dejar, soltar, desculpar.
- Querido, querer.
- Faro, linterna.
- Ración que se da a la tropa en marcha.
- De Atica o de Atenas.
- Avanzan sobre el agua moviendo ciertas partes del cuerpo.
- Tranquila, calmada, aseguada.
- En la parte posterior, detrás.
- En la parte anterior, detrás.
- Los musulmanes.
- En reposo.
- Parte que sobrenada en la leche en reposo.
- Mamífero rumiante.
- Argolla.
- Prop. que indica la causa de una cosa.
- Nosotros.
- Ave, trepadora de México.
- Artículo neutro.

De Machalí es el mejor colorista de la semana

LA VACA LECHERA, el dibujo para colorear, que publicamos el domingo 3 de enero, tuvo acertadísimos coloristas. De 530 trabajos, nuestro dibujante Alfredo Adduru después de una difícil selección le otorgó el escudo, a Sergio Estrada L., con domicilio en Castro 460, del pueblo de Machalí. El premio le será enviado por giro postal.

Por Edgard Rice Burroughs

TARZAN



HECHOS Y CASOS DE LA MUSICA

EL JAPON PREPARA INVASION MUNDIAL DE VIOLINISTAS

Por PABLO GARRIDO

Qué Italia haya dado una pléyade de grandes virtuosos del violín, que culmina con Paganini que Rusia haya dicho la última palabra proveyéndonos con diez o más nombres de extraordinarios violinistas, entre los cuales Jascha Heifetz quedaría siempre como la figura cumbre, todo ésto es sabido y archi familiar. Pero que el Japón nos esté preparando una sorpresa, tratándose de violinistas, ésto si que es nuevo. Silenciosamente se abre paso Toshiya Eto por las salas más famosas de todo el mundo. El crítico del "New York Times", le califica "Toshiya Eto pertenece a la clase de violinistas de primera línea". Koji Toyoda, formado en el Conservatorio de Matsumoto, y posteriormente en el de París, fue uno de los brillantes competidores de 1955 en el Concurso Internacional de la Reina Isabel de Bélgica. Pero, mencionó Shinichi Suzuki acaba de presentar, en Tokio, sus discípulos en dos grupos. Uno, formado por 1.200 violinistas que no han cumplido aún los 15 años, y otro de 300 violinistas entre los tres y siete años de edad. Shinichi Suzuki es el director del Instituto Educativo de Talento, y, como se ve, tratándose de violinistas, nos va a dar mucho que hablar y aplaudir.

Una señora entra a una casa de música y pide ver un violin: "Es para mi marido", dice, "pues, ya que el médico le ha condenado a pasar el resto de su vida en el campo, pienso que la mejor entretenimiento que podría tener sería un violín". El dependiente le muestra varios y de diversos precios; la señora elige uno, lo paga y se retira. Al cabo de unos instantes regresa y, muy avergonzada, le dice al dependiente: "Perdóname señor, se me olvidó pedirle las instrucciones".

Un director de orquesta se encuentra una tarde con uno de los violinistas de la sinfónica; al verle muy elegante mente vestido y muy risueño, no se le ocurre decirle otra cosa que: "Vaya profesor, ¡qué bien, qué bien!". El violinista, muy ufano, responde: "Si maestro, me va muy bien porque trabajo muy duro. Además del cargo en la orquesta tengo un Cuarteto de Cuerdas, doy clases y toco en una radio, no me puedo quejar, maestro". El director, sorprendido, le responde: "Cuánto me alegra, profesor; pero, dime, ¿cuándo viene usted?"

Acosado por la pregunta, el violinista contesta: "En los ensayos de la sinfónica, maestro".

Al final de uno de sus memorables conciertos en Lon-

don, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquisita compañía de Lady Gainsborough, Lord Harrison, el Duque de Battlefield, la condesa de Hutchinson". Respetuosamente, el célebre violinista respondió: "Encantado, señora, encantado". Triunfadora la dama agregó, mientras se retiraba: "Ah, Mr. Sarasate, no se olvide traer su maravilloso violín". Instantáneamente, respondió Sarasate: "Qué pena, señora, qué pena; mi violín no toma té".

Al final de uno de sus me-

mentes, Sarasate recibió en su camarín la visita de una dama de la más alta aristocracia británica. "Mr. Sarasate", le dijo ella en tono encantador, "vengase a mi casa mañana a tomar el té, le aseguro que pasará una tarde inolvidable en exquis